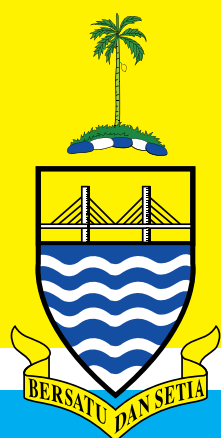




LET'S REGISTER! GET YOUR VACCINE



JULY 1 - 15, 2021



PENANG
2030

FREE

BULETIN MUTIARA



www.buletinmutiara.com



buletinmutiara | ChowKonYeow



chowkoneyeow



@ChowKonYeow

Penang exports champ



Impressive 1Q21 figures

Total national exports
RM282.1 billion

Exports through Penang:
RM84.9 billion;
topping Selangor (RM80.5 billion)
and Johor (RM71.9 billion)

40 projects brought in
RM1.1 billion in approved
manufacturing investments to Penang

Penang's trade surplus -
RM28.2 billion
(48% of nation's total)



A **HUGE** 30% of the country's exports went through Penang - a figure that shows the state continues to play a substantial role in this sector.

The state clocked up RM84.9 billion of exports in the first quarter of 2021 (1Q21), making it the top contributor of the country's exports.

According to the Department of Statistics Malaysia (DOSM) Monthly External Trade March 2021 report, Selangor took second place with RM80.5 billion of exports in 1Q21; while third-placed Johor recorded RM71.9 billion.

The national total exports for 1Q21 is RM282.1 billion; and the national total imports for 1Q21 is RM223.5 billion.

InvestPenang director Datuk Seri Lee Kah Choon said Penang generated RM28.2 billion of trade surplus during the same period, representing 48% of Malaysia's total.

"We are not resting on our laurels. We are continuously enhancing our policies to ensure Penang's conducive business environment is sustained.

"We are also solidifying our position as a preferred location for high quality investments," he said.

Lee, who is the special investment adviser to the Penang Chief Minister, added that Penang recorded RM1.1 billion in approved manufacturing investments in 1Q21.

"According to Malaysian Investment Development Authority (MIDA), they were derived from 40 projects," he said in a media statement on June 18.

Lee said 2021 is deemed a consolidation year for the manufacturing industry.

"This is after two years of outstanding investment performances in a row, which include 2019's all-time-high achievement.

"The 1Q21 investment performance is consistent with Penang's historical investment trend, whereby a consolidation could happen after one to two years of investment spike," he said.

Lee said InvestPenang was targeting RM5 billion of manufacturing investments for 2021.

He said Penang had garnered multiple strategic projects in the past two years.

"The state consistently ensures the approved projects are fully implemented and commence operations within the stipulated time frame.

"These strategic investments are expected to create supply chain localisation opportunities for homegrown

companies, which is part of the state's efforts to elevate SMEs development.

"In addition, the strategic investors could potentially attract their existing relevant supply chains to explore Penang as a viable investment location," he said.

Lee said the state was further entrenching its position in upstream activities and global value chain; while strengthening the ecosystem of the promoted industries, namely, Electrical & Electronics products, Machinery & Equipment and Medical Devices.

"Simultaneously, we are committed to propel the global business services

(GBS) activities in Penang that are well-positioned to unlock greater potential.

"The Penang government is implementing multi-pronged approaches to deepen and widen the talent pool in the state to ensure Penang remains competitive in the global arena," he said.

"Penang, as the second smallest state in Malaysia, is making inroads to ensure an adequate supply of industrial land in high-tech industrial parks," Lee said.

MVU to speed up vaccination

■ Story by **Kevin Vimal and Christopher Tan**

■ Pix by **Adleena Rahayu Ahmad Radzi and Muhammad Amir Irsyad Omar**

PENANG'S next strategy to speed up the Covid-19 vaccination programme is to set up mobile vaccination units (MVUs).

Chief Minister Chow Kon Yeow said the MVUs would make it easier for those living in rural or out-of-town areas to receive their vaccine.

"We must reach out for stragglers in overlooked neighbourhoods, and plug the gap in this nationwide effort to combat Covid-19."

"This is aside from our goal to set up more Covid-19 vaccination centres (PPVs), conduct mass vaccination, and to achieve herd immunity by the end of October," Chow said.

He said the MVUs, if successful, would focus on reaching out to people living in low-cost, low medium-cost, and People's Housing Project (PPR) homes in the state.

"The MVUs will be very important. The state will have

to conduct a thorough study to identify the hard-to-reach communities which require such assistance," Chow said after visiting the PPV at Loh Guan Lye Specialists Centre in George Town on June 18.

Chow said there were still some potential premises that have yet to obtain the approval to operate as PPVs.

"I believe the approvals will be received in due time."

"Previously, the federal government had given its assurance that vaccine supplies will be increased from July onwards."

"We hope to fully utilise our existing and soon-to-be PPVs to make the National Covid-19 Immunisation Programme (NIP) a success," Chow added.

Also present during the visit were State Secretary Datuk Abdul Razak Jaafar and State Tourism and Creative Economy Committee chairman Yeoh Soon Hin.

They also visited the PPV at Lam Wah Ee Hospital.

Chow said he was happy with the vaccination opera-

tions at Lam Wah Ee Hospital.

"The hospital has stated its capability and willingness to increase its daily capacity from 200 doses to 300 or 400."

"The State Secretary will look into this together with the Covid-19 Immunisation Special Task Force (CITF) committee," Chow said.

The PPV in Lam Wah Ee is now administering 200 doses per day.

In a related development, Chow said several PPVs in Penang could still improve their efficiency.

"I have visited many PPVs in the state. There is still room for improvement."

"We can obtain a better output when we increase our efficiency," he said.

Chow (left) gives out apples to a vaccine recipient at Loh Guan Lye Specialists Centre.



Support for mandatory vaccination

AS Putrajaya mulls making vaccination mandatory, several Penangites interviewed by Buletin Mutiara are of the opinion that it should be made compulsory.

P. Ayappan Pappu, PDC Telecommunications Services Sdn Bhd CEO:

"It should be made compulsory to contain further spread of Covid-19 infections on a large scale. I have already received my first jab and now waiting for the second one. If you ask me, I would definitely agree for it to be made



compulsory because the cases keep increasing daily. Long gone are the days where our country would only record two-digit cases. Now, we easily mark four digits daily. This is worrying, and I feel being vaccinated is our best and last resort for now."

Nur Izzati Mohamad, media practitioner:

"Mandatory vaccination should have been implemented earlier to prevent the spread of new Covid-19 cases. It is not too late; the authorities should act fast and make it compulsory. But if it ever happens, it is important



to ensure it doesn't jeopardise people's mental health as well as their jobs. The Health Ministry should also ramp up the vaccination programme to reach the targeted herd immunity by the end of October."

Muhamad Hakim Azmi, college student:

"If vaccination is made compulsory, the government needs to consider rewarding the people in ways that can be beneficial to them. For example, once an individual has received both doses, he or she should be lifted off the inter-state/district travel restrictions. This way, the government could possibly receive better response from the public if vaccination is made compulsory."

Ensure smooth supply of vaccines, Putrajaya told

THE federal government must ensure a smooth supply of vaccines without any disruption, Chief Minister Chow Kon Yeow said.

"It is crucial for Penang to receive consistent vaccine supply. We have mobilised our resources, and more Covid-19 vaccination centres (PPVs) are already operating."

"We are working towards achieving herd immunity by the end of October this year," he said during his visit to KPJ Penang Specialist Hospital in Bukit Mertajam on June 16.

The hospital is among the many PPVs in Penang.

On the same day, he also visited another PPV at the Seberang Jaya expo site.

Chow said Penang could speed up its vaccination process if it has adequate vaccine supply.

"The number of new Covid-19 cases will also be reduced when more people are vaccinated."

"The federal government, through the Health Ministry, must ensure smooth delivery of vaccines to the PPVs," he said.

Chow added it is important to speed up the transition phases of the National Recovery Plan which was announced by the Prime Minister.

Also present were state Tourism and Creative Economy Committee chairman Yeoh Soon Hin, Seberang Perai City Council (MBSP) mayor Datuk

Rozali Mohamad, Central Seberang Perai police chief ACP Shafee Abd Samad and KPJ Penang chief executive officer Zabidi Abdul Razak.

According to Chow, a total of 900,860 people (65.9%) in Penang had registered for the National Covid-19 Immunisation Programme (NIP) as of June 15.

"This is good as it shows more than 60% of the population in Penang have registered for the vaccination programme."

"Meanwhile, a total of 170,419 people have received their first dose; while 81,702 have completed their second dose," he said.

Meanwhile, Zabidi said a total of 1,600 individuals had been inoculated at KPJ Penang since it started operating as a PPV on June 7.

"Each day, we will administer 200 doses of Covid-19 vaccine," he added.

Over at the PPV at Seberang Jaya expo site, Central Seberang Perai health officer Dr Noraishah Jaafar urged all eligible Covid-19 vaccine recipients to turn up for their appointments.

"Our capacity is currently 600 recipients daily. We have managed to vaccinate more than 400 people daily. We have yet to hit our capacity. I am sure that can be improved," Noraishah said.

SPM top scorers share joy after weathering tough times

■Pix by Alissala Thian

DESPITE losing almost the whole physical academic year in 2020, the recently announced SPM results saw some of the top scorers sharing their joy after fighting against the odds to do well in the exam.

Buletin Mutiara on June 11 interviewed three students who did very well despite the huge challenges.

Delilah Dzulkafli, 18, from Sekolah Menengah Kebangsaan (SMK) Bukit

Jambul, said although the pandemic had presented her with countless challenges, she was more grateful for the privileges she had while preparing for the examination.

“Electronic devices became an important part of our lives. Schools were closed and we had to study online. However, there were not many students who could afford these devices,” she said, counting her blessings.

“It was harder to stay focused during online classes, especially when they



Aakshay (seen here with Jagdeep) aims to carry on the family tradition by becoming a lawyer.

went on for hours.

“The exams were also postponed twice and the stress was just too much to bear. I almost gave up.

“It wasn’t easy to regain a positive mindset,” she said.

Delilah, who scored 9As, said she listed down her goals and started working towards them.

“The support I received from my parents, teachers and friends helped me in my success,” Delilah said in a phone interview.

Aakshay Singh Deo, 18, the son of Penang state executive councillor Jagdeep Singh Deo, said he is one step closer to realising his dream of becoming a lawyer – something which runs in the family.

“I want to make my dad proud and



Nur Amelia (right) says staying strong helped her to succeed.

I’m glad that he is after I showed him my results.

“I thank my parents, teachers and friends for motivating me to do my best. My mum has never failed to inspire me,” Aakshay, who scored 8As, said.

“I did a lot of self-study and I attended online tuition classes. Online learning was challenging,” Aakshay said.

Another student, Nur Amelia Mazlan, 18, from St. George’s Girls’ High School, said it was important to stay positive and confident when facing challenges.

“That made me do well in my SPM.

“Online learning was difficult. Not being able to study with friends or to have physical classes, it was just unbearable.

“Nevertheless, I realised that it was crucial to stay strong and keep pushing forward.

Maximising online platforms

UOW Malaysia KDU and INTI International College Penang have been riding on the virtual platforms to help their students familiarise with the campuses, and to increase student enrolment.

UOW Malaysia KDU Deputy Vice-Chancellor (Engagement) Assoc Prof Dr Brian Imrie said its virtual platform was overwhelmed on June 10, the same day when the SPM 2020 results were released.

“About 1,000 people visited our virtual platform on June 10. We have the 360° virtual open day experience where students can virtually explore the range of study options and view interactive video content on our website,” he said.

UOW Malaysia KDU is part of the University of Wollongong (UOW) Australia global network.

UOW is recognised among the world’s top universities, and was recently ranked #193 in the QS World University Rankings 2022.

“To clearly communicate that we are part of the UOW global network, a global top 1% Australian institution, we have introduced a mascot ‘Willis the Wallaby’. She is a cheeky, but nerdy, marsupial who is eager to invite new friends to join her as she hops around our Malaysian campuses.

“In Penang, we not only have a George Town campus, but have recently opened a new campus within Batu Kawan adjacent to Design Village. Our experience is that students identify with Willis and are willing to join her,” Imrie said.

UOW Malaysia KDU’s coming semester is starting in July, although students can also still be accepted into the May intake.

Meanwhile, INTI International College Penang chief executive Hemalatha Murugiah said the college had conducted many sharing sessions, workshops, and webinars to provide students an insight of what learning is like at INTI, especially on its hybrid mode of teaching.

KELUASAN

150 kaki persegi
(minimum)

3,662 kaki persegi
(maksimum)

HARGA JUALAN

RM128,000.00
minimum

RM1,870,000.00
maksimum

HARGA SEWAAN

RM545.22
minimum

RM7,735.44
maksimum

Tunggu apa lagi, terus hubungi kami!

Perbadanan Pembangunan Pulau Pinang
Bahagian Pengurusan Harta
Bangunan Tun Dr. Lim Chong Eu, No.1, Pesiaran Mahsuri,
Bandar Bayan Baru, 11909 Bayan Lepas, Pulau Pinang

04-6340406/407/420/109 04-6340206

(Harga Jual / Kadar Sewaan Tertakluk Kepada Perubahan Semasa)

KOMPLEKS JALAN KEDAH
GEORGE TOWN

JALAN BURMAH
GEORGE TOWN

BURMAH SQUARE
GEORGE TOWN

KOMTAR (PODIUM)
GEORGE TOWN

THE ONE
1-Sky, 1-World & 1-Square
BANDAR BAYAN BARU

■ Story by **Kevin Vimal**
 ■ Pix by **Adleena Rahayu**
Ahmad Radzi

Housing Board to kickstart first project next year

THE Penang Housing Board is set to ramp up the state's efforts in delivering 220,000 units of various affordable homes by 2030.

It is understood that the Penang Housing Board came into full operations from January this year.

State Housing, Local Government, Town and Country Planning Committee chairman Jagdeep Singh Deo said the Housing Board would call for a tender by the end of this month for interested contractors to participate in its first affordable housing project on Penang island.

This is in line with the Penang2030 vision which is to realise "A Family-Focused Green and Smart State that Inspires the Nation".

Jagdeep said the effort is the start of many initiatives to come.

"The project, which will consist of 253 low medium-cost units and 1,014 afford-

able units, is set to be built on a land measuring 7.6 acres in size that has been identified in Bukit Gedung, Bayan Baru.

"The low medium-cost unit will be sold at RM72,500 and the affordable unit at RM270,000.

"Facilities such as swimming pool, gymnasium, multipurpose hall and children's playground will be provided here.

"Twenty-one three-storey commercial units will also be built," Jagdeep said during a virtual press conference from Komtar on June 14.

He said building works are expected to start next January and the project is scheduled to be completed in 2025.

Separately, Jagdeep said from 2008 till now, a total of 119,116 units of various affordable homes have been provided.

"A total of 38,149 have been built, 18,519 are being built, and 62,448 have been approved to be built in Penang," he said.

AFFORDABLE HOUSING NUMBERS FROM 2008



- 119,116 units of various affordable homes provided.
- 38,149 built
- 18,519 being built
- 62,448 approved to be built

Six PPVs under Pikas in Penang approved

SIX Covid-19 vaccination centres (PPVs) under the Public-Private Partnership Covid-19 Industry Immunisation Programme (Pikas) in Penang have been approved, Chief Minister Chow Kon Yeow said.

Chow, in a media release on June 21, said the approval would intensify the immunisation process involving the industrial sector in Penang.

"The six approved PPVs under Pikas are at Bukit Jawi Golf Resort, Hotel Equatorial, Intel Technology Sdn Bhd, Jabil Circuit Sdn Bhd, Plexus Manufacturing Sdn Bhd and Inari Amertron Berhad.

"The PPVs at Intel Technology Sdn Bhd, Jabil Circuit Sdn Bhd, and Plexus Manufacturing Sdn Bhd are in Bayan Lepas while the PPV at Inari Amertron Berhad is in Batu Kawan.

"All the PPVs shall continue to operate, including providing (vaccination) services to the staff of other companies, until the vaccination is fully

completed involving the (industrial) sector," Chow said.

He said that the state had taken various approaches, which include reaching out to organisations to ensure that no groups are left out in the vaccination programme.

"Data from the Penang Health Department (as of June 20) showed that 3,513 residents and guardians from the care centres for the elderly had received the Covid-19 vaccines.

"Ninety-three care centres for the elderly in Penang have also been visited under the programme," he said.

Chow said between January and June 20 this year, 101 factories have been ordered to shut following the spread of Covid-19.

"Forty-five factories were from Central Seberang Perai, 36 from the southwest district, 14 from South Seberang Perai and three each from North Seberang Perai and the northeast district," he said.

Getting bedridden folk to vaccination centres

BEDRIDDEN folk in Air Itam who need transport to the Covid-19 vaccination centres (PPVs) need not fret.

Air Itam assemblyman Joseph Ng Soon Siang said his service centre has collaborated with St John Ambulance Penang to ferry them to the PPVs.

"All they need is to call our service centre at least two days earlier for the St John volunteers to make the necessary arrangements.

"My team at the service centre will take down the particulars of the patients and then forward the information to St John Ambulance.

"After that, the volunteers from St John will make the necessary arrangements to send the patients to the PPVs," he told Buletin Mutiara.

Ng added that the programme, which was launched recently, mainly caters to Air Itam



St John volunteers taking a bedridden patient to the vaccination centre.

residents who are bedridden.

"We decided to collaborate with St John Ambulance since its center is situated in my constituency.

"When we approached them to join hands with us to help the community, they responded positively," said Ng.

Besides that, Ng said he has also initiated another collaboration, that is with the Eden Handi-

cap service centre, to help the disabled get to the vaccination centres.

"This service also requires an appointment, maybe two or three days earlier. This is to ensure smooth transportation for those who need help," Ng added.

For further enquiries, contact Ng's Air Itam service centre at 016-4219143.

SUDAHKAH ANDA MENJELASKAN BAYARAN CUKAI TANAH/CUKAI PETAK?

1.

Cara Pembayaran

- i. Kaunter Pejabat Daerah & Tanah
 - tunai
 - kad kredit / kad debit
 - cek/kiriman wang/kiriman wang pos dibayar atas nama "Pentadbir Tanah Daerah"
- ii. Bayaran atas talian (online payment) – etanah.penang.gov.my
 - caj perkhidmatan bagi kad debit sebanyak RM0.50 dan kad kredit 1.00% bagi setiap transaksi

Pengemaskinian Nama, Alamat surat-menyurat di Bil

2.

- Sistem PTGBil (atas talian) – etanah.penang.gov.my
- Borang NA(2) – diperolehi di Kaunter Hasil Pejabat Daerah & Tanah/ Pejabat Tanah & Galian
- Di bahagian belakang bil cukai tanah/cukai petak

3.

Cara Semak Akaun Cukai

- Semakan atas talian (online payment) – etanah.penang.gov.my (dengan menggunakan NO KP / POLIS / TENTERA / NO. SYARIKAT)

Pertanyaan

4.

- Pejabat Daerah & Tanah Seberang Perai Utara - 04-577 6500 / 04-577 6618
- Pejabat Daerah & Tanah Seberang Perai Tengah - 04-548 8888 / 04-548 8915
- Pejabat Daerah & Tanah Seberang Perai Selatan - 04-585 7800 / 04-585 7851
- Pejabat Daerah & Tanah Daerah Timur Laut - 04-650 5344 / 04-650 5290
- Pejabat Daerah & Tanah Daerah Barat Daya - 04-868 9400 / 04-868 9455
- Pejabat Tanah dan Galian - 04- 650 5849 / 04- 650 5847

PEMAKLUMAN

RALAT: CAJ PERKHIDMATAN BAGI PEMBAYARAN ATAS TALIAN DI BIL CUKAI 2021

Caj perkhidmatan bagi pembayaran Cukai Tanah/Cukai Petak secara atas talian di etanah.penang.gov.my akan dikenakan bagi kad debit sebanyak RM0.50 dan kad kredit 1.00% untuk setiap transaksi.

Sila abaikan ralat pada pernyataan "Caj perkhidmatan bagi kad debit dan kad kredit adalah 1.00% bagi setiap transaksi pembayaran cukai secara atas talian" yang tertera di belakang bil cukai Tahun 2021.

•Pix by **Ahmad Adil Muhamad**

PENANG has made the installation of fibre optic cables mandatory for all new housing schemes and buildings in a move to accelerate the development of its telecommunications infrastructure.

State Transport and Infrastructure Committee chairman Zairil Khir Johari (pix) said Penang has enforced fibre optic installation as a basic utility on par with water and electricity supply.

“Penang is the first state in Malaysia to do so. We are now in the process of replacing outdated copper cables and are expecting to complete this process by the end of next year.

“Fibre is to pave the way for faster internet. So, fibre is our focus. We want to be fiberised as soon as possible,” Zairil told Buletin Mutiara in an interview recently.

Zairil said it is compulsory for developers of new housing developments or buildings to instal fibre optic cables when seeking planning permission from the local council just like the need to

Penang steps up fiberisation plan



provide water and electricity supply, without which the developers could not obtain the Certificate of Completion and Compliance (CCC) for their finished project.

He said the fibre optic installation, however, is not compulsory if you build a single house.

For old housing schemes, Zairil said the state has allowed telecommunication companies to lay fibre optic cables in existing “longkang” (drains) to minimise cost.

The fiberisation is part of the Penang Connectivity Master Plan (PCMP) which the state government introduced in 2019 to develop its telecommunications infrastructure as well as to realise its aim of a gigabit city.

According to Zairil, the decision by the Penang government to make fibre optic installation

mandatory has received recognition and praise from the Malaysian Communications and Multimedia (MCMC) Minister Datuk Saifuddin Abdullah through a media statement late last year.

“This Covid-19 situation shows us how important it is to have a stable and fast internet as people have to work from home and students have to embark on online learning during the lockdown. Now, we begin to appreciate and value the importance of a good telecommunications infrastructure,” said Zairil.

He said the PCMP is in line

with the Penang2030 vision of “A Family-Focused Green and Smart State that Inspires the Nation” that Chief Minister Chow Kon Yeow had envisaged for the state during the launch in 2018.

He added that on May 11, 2019, Chow had met the chiefs of seven major telcos and the MCMC in their first meeting to discuss the state’s desire to enhance its telecommunications infrastructure.

A special task force was formed with Chow as the chairman to coordinate, plan and

implement all matters related to telecommunications in the state with the tagline, “Facilitated by the State, Guided by MCMC and Delivered by Telcos”.

“To date, the implementation of the PCMP is 48% complete, while another 20% is in progress and the remaining 32% will be implemented according to the set time period.

“As of the first quarter of 2021, Penang has achieved 99.68% of 4G LTE (Long Term Evolution) network in populated areas compared to the national rate of 93.77%.”



Pertandingan melukis poster

'Kenangan Manis di Bangunan Bersejarah'

Tarikh tutup : 31 Ogos 2021



Terma dan syarat

1. Penyertaan terbuka kepada mereka yang berusia 13 tahun dan ke atas.
2. Bebas menggunakan sebarang jenis bahan mewarna.
3. Saiz kertas lukisan adalah A3 (29.7 cm x 24 cm).
4. Lukisan grafik dan adaptasi menggunakan komputer adalah tidak dibenarkan.
5. Lukisan dan idea adalah hasil ciptaan sendiri.
6. Setiap set penyertaan perlu bertemakan, George Town World Heritage City Day, dan konsep sambutan di rumah berserta dengan logo Penang Lawan Covid-19.
7. Borang butiran maklumat peribadi peserta perlu ditampal di bahagian belakang karya.
8. Penyertaan ahli keluarga terdekat barisan penganjur adalah tidak sah.
9. Semua karya adalah hak milik penganjur.
10. Sebarang pertanyaan, sila hubungi 04-650 5704 / 650 5375 / 650 5256.
11. Alamatkan semua borang penyertaan kepada:
Buletin Mutiara,
Peraduan Bakat Si Cilik - Mewarna,
Tingkat 47, Komtar, 10503 Pulau Pinang.

Sila isi butiran berikut:

Nama : _____

No. Kad Pengenalan : _____

Alamat : _____

No. Telefon : (Rumah) _____ (Bimbit) _____

Emel: _____

Pastikan semua butiran diisi dengan lengkap.

முத்துச் செய்திகள்

ஜூலை 1-15, 2021



www.buletinmutiara.com



buletinmutiara | ChowKonYeow



chowkoneyeow



@ChowKonYeow

முத்த குடிமக்கள், ஊனமுற்றோர் தடுப்பூசி மையத்திற்குச் செல்ல இலவச போக்குவரத்து

பினாங்கு மாநில சட்டமன்ற மற்றும் நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்கள் இம்மாநிலத்தில் தடுப்பூசி திட்டத்தை துரிதப்படுத்தும் நோக்கத்தில் முதியவர்கள் மற்றும் ஊனமுற்றோருக்கு இலவச போக்குவரத்து சேவைகளை வழங்கி தங்கள் பங்களிப்பை தொடங்கியுள்ளனர். "பத்து உபான் சேவை மையம், கம்போங் நிர்வாக செயல்முறை கழகம் (எம்.பி.கே.கே) மற்றும் தன்னார்வர்கள் இணை ஏற்பாட்டில் இந்த இலவச போக்குவரத்து சேவை வழங்குவதாக," அதன் சட்டமன்ற உறுப்பினர் குமரேசன் இவ்வாறு கூறினார்.

இந்த இலவச போக்குவரத்து சேவை பிரத்தியேகமாக முத்த குடிமக்கள்; தனித்து வாழ்வவர்கள்; போக்குவரத்து வசதி இல்லாதவர்கள் மற்றும் பத்து உபான் தொகுதியில் வாழ்வவர்களுக்கு வழங்கப்படுகின்றன. இலவச போக்குவரத்து சேவை நாடுபவர்கள் மூன்று நாட்களுக்கு முன்னதாக முன் பதிவு செய்யுமாறு அழைக்கப்படுகின்றனர்.

"பொது மக்கள் Mysejahtera செயலியில் அடிக்கடி கோவிட்-19 தடுப்பூசி பெறுவதற்கான சந்திப்பு நிலையை சரிப்பார்க்க வேண்டும். இது கோவிட்-19 தொற்று நோய் பரவல் சங்கிலியை உடைக்க துணைபுரியும்," என குமரேசன் வலியுறுத்தினார்.

இதற்கிடையில், ஜெலுத்தோங் நாடாளுமன்ற உறுப்பினர் ஆர்.எஸ்.என் இராயர் அவர்களை பேட்டி கண்டபோது, எதிர்காலத்தில் தடுப்பூசி மையங்களுக்கு மக்களை சுயமாக கொண்டு செல்ல இணக்கம் கொண்டுள்ளதாக, கூறினார்.

"இது அனைவரும் தடுப்பூசி போட ஊக்குவிக்கிறது. அதுமட்டுமின்றி, போக்குவரத்து இன்றி தவிக்கும் முத்த குடிமக்கள் அல்லது தங்கள் குழந்தைகளுடன் வசிக்காதவர்களுக்கும் இந்த போக்குவரத்து சேவை சுகாதாரமான வாழ்க்கைக்கு வித்திடுகிறது.

புக்கிட் தெங்கா சட்டமன்ற உறுப்பினர் கூய் சியாவ் லியுங், சமூகத்தில் உள்ள முத்த குடிமக்கள் மற்றும் ஊனமுற்றோருக்கான போக்குவரத்து பிரச்சினை குறித்து எப்போதும் அக்கறை கொண்டுள்ளார், குறிப்பாக இந்த காலகட்டத்தில் கோவிட்-19 தடுப்பூசி மையங்களுக்கு அவசியம் செல்ல வேண்டிய குழல் நிலவுகிறது.

"எனது அலுவலகம் இத்திட்டத்தில் பங்கேற்க ஒரு மாதத்திற்கு முன்பு முதல் மிகுந்த ஆர்வம் கொண்டேன். மேலும், அதிகம் பாதிக்கக்கூடிய குழுக்களுக்கு கோவிட்-19 தடுப்பூசியைப் பெற உதவுவதில் எங்களுக்கு மிகுந்த திருப்தி அளிக்கிறது.

"இதுவரை, முத்த குடிமக்கள் மற்றும்



நாடாளுமன்ற மற்றும் சட்டமன்ற உறுப்பினர்கள் முத்த குடிமக்கள் மற்றும் ஊனமுற்றோருக்கான இலவச போக்குவரத்து சேவை வழங்குவதை படத்தில் காணலாம்.



இத்திட்டம் செயல்படுத்த எனது அலுவலக மேற்பார்வையில் ஏழு வாகனங்களை தயார் செய்துள்ளோம். இந்த போக்குவரத்து ஏற்பாடு நிச்சயமாக அவர்களின் சுமையை குறைக்க உதவுகிறது," என ஓங் கூறினார்.

சங்கை பினாங்கு சட்டமன்ற உறுப்பினர் லிம் சிலு கிம், மாநிலத்தில் உள்ள அனைத்து சட்டமன்ற உறுப்பினர்களும் பொது மக்களுக்கு உரிய நேரத்தில் அவர்களுக்குத் தேவைப்படும் உதவிகள் வழங்க வேண்டும். இச்செயல் அவர்கள் பொது மக்களின் மீது காட்டும் அக்கறை மற்றும் பொறுப்புணர்ச்சியைப் புலப்படுத்தும் ஒரு வாய்ப்பாக அமைவதாகக் கூறினார்.

"போக்குவரத்து சேவை வழங்குவதைத் தவிர, சங்கை பினாங்கு தொகுதியில் இந்நோய் தாக்கத்தால் பாதிப்புக்கு இலக்கான குழுக்களுக்கும் தடுப்பூசி திட்டத்தில் பதிவு செய்ய உதவியுள்ளோம்.

"இதுவரை, எட்டு முத்த குடிமக்களுக்கு உதவியுள்ளோம், எதிர்காலத்தில் மேலும் உதவுவோம்," என்று முத்துச் செய்திகள் நாளிதழிடம் லிம் கூறினார்.

கொம்தார் சட்டமன்ற உறுப்பினர் தே லாய் ஹெங், புலாவ் தீக்குஸ் சட்டமன்ற உறுப்பினர் கிறிஸ் லீ சுன் கிட் மற்றும் ஆயர் ஈத்தாம் சட்டமன்ற உறுப்பினர் ஜோசப் எங் சூன் சியாங் ஆகியோர் இத்திட்டத்தை சிறந்த முறையில் வழி நடத்துவது பாராட்டக்கூறியது.

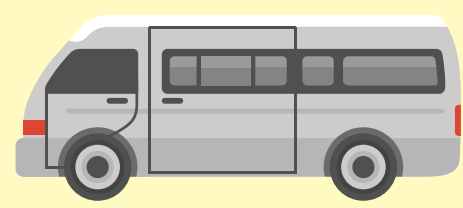
ஊனமுற்றோர் பிரிவைச் சேர்ந்த 70 பேர்களுக்கு போக்குவரத்து சேவை வழங்கப்பட்டது.

"எனது தொகுதி மக்களுக்கு ஒரு சட்டமன்ற உறுப்பினராக, அவர்களுக்காக சிறந்ததைச் செய்வேன். ஒரு வகையில், தடுப்பூசி செயல்முறையை விரைவுபடுத்துவதற்கான மத்திய மற்றும் மாநில அரசாங்கங்களின் திட்டத்திற்கு ஒத்துழைப்பு நல்குகிறேன்," என்று முத்துச் செய்திகள் நாளிதழுக்கு அளித்த தொலைபேசி நேர்காணலின் போது இவ்வாறு கூறினார்.

முத்த குடிமக்கள் மற்றும் ஊனமுற்றோருக்கு இத்திட்டம் சிறந்த நன்மை அளிக்கிறது என பத்து லஞ்சாங் சட்டமன்ற உறுப்பினர் ஓங் ஆ தியோங் கூறினார். ஏனெனில், சில சமயங்களில் அவர்களின் வீடுகளிலிருந்து வெகு தொலைவில் உள்ள தடுப்பூசி மையங்களில் பதிவு இடம்பெறுகின்றன.

"இதுவரை, பத்து லஞ்சாங் தொகுதியில் 30 பேர்களுக்கு உதவியுள்ளோம். மேலும், ஒவ்வொரு நாளும் அதிகமான கோரிக்கைகளைப் பெற்று வருகிறோம்.

முத்த குடிமக்கள், ஊனமுற்றோர் தடுப்பூசி மையத்திற்குச் செல்ல இலவச போக்குவரத்து சேவை



* இந்த சேவை பிரத்தியேகமாக முத்த குடிமக்கள்; தனித்து வாழ்வவர்கள்; மற்றும் போக்குவரத்து வசதி இல்லாதவர்களுக்கு வழங்கப்படுகின்றன.

* இலவச போக்குவரத்து சேவை நாடுபவர்கள் மூன்று நாட்களுக்கு முன்னதாக சம்பந்தப்பட்ட மக்கள் பிரதிநிதிகளை தொடர்புக் கொள்ள வேண்டும்.

* பொது மக்கள் Mysejahtera செயலியில் அடிக்கடி கோவிட்-19 தடுப்பூசி பெறுவதற்கான சந்திப்பு நிலையை சரிப்பார்க்க வேண்டும்.

* இந்த சேவை நாடாளுமன்ற / சட்டமன்ற உறுப்பினர்கள், எம்.பி.கே.கே, தன்னார்வர்கள் ஒத்துழைப்பில் வழங்கப்படுகின்றன.



பெருநிறுவனம், அரசு சாரா இயக்கங்கள் பி.கே.பி-ல் பாதிக்கப்பட்டவர்களுக்கு உதவ வேண்டும்

பாயான் லெப்பாஸ் - மலேசிய இந்து சங்க புக்கிட் பெண்டேரா வட்டாரப் பேரவை, சமூகநல பிரிவின் ஏற்பாட்டில் நடமாட்டக் கட்டுப்பாட்டு ஆணை (பி.கே.பி) 3.0-ல் பாதிக்கப்பட்ட பொது மக்களுக்கு உதவும் நோக்கில் அத்தியாவசிய உணவுப் பொருட்கள் நன்கொடையாக வழங்கப்பட்டது.

பாயான் லெப்பாஸ் பகுதியில் வாழும் ஏறக்குறைய 35 குடும்பங்களுக்கு தலா ரிம100 மதிப்புள்ள அத்தியாவசிய உணவுப் பொருட்கள் வழங்கப்பட்டன.

கடந்த ஜூன்,10-ஆம் தேதி உள்நாட்டு நாளிதழ் ஒன்றில் வெளியிடப்பட்ட உணவுப் பற்றாக்குறை செய்தியை தொடர்ந்து புக்கிட் பெண்டேரா வட்டாரப் பேரவை, சமூகநல பிரிவின் அதிரடி நடவடிக்கையாக இந்த உணவுப் பொருட்கள் நன்கொடையாக வழங்கப்பட்டது.

"இந்த நன்கொடையை தென்மேற்கு சமூகநலத் துறை மற்றும் பொதுப் பாதுகாப்பு படை தரப்பிடம் ஒப்படைக்கப்பட்டு தேர்தெடுக்கப்பட்ட 35 வசதிக் குறைந்த குடும்பங்களுக்கு பகிர்நளிக்கப்படும்," என மலேசிய இந்து சங்க புக்கிட் பெண்டேரா வட்டார பேரவையின் தலைவர் விவேக நாயகன் தர்மன் கூறினார்.

பி.கே.பி 3.0 அமலாக்கத்தால் பாதிக்கப்பட்ட வசதிக் குறைந்த பொது மக்களுக்கு உதவ பெருநிறுவனங்கள் சமூக பெருநிறுவன திட்டம் (சி.எஸ்.ஆர்) கீழ் செயல்பட முன் வர வேண்டும். அதுமட்டுமின்றி அரசு சாரா இயக்கங்களும் தங்களால் இயன்ற உதவிகள் வழங்க வேண்டும், என மேலும் வலியுறுத்தினார்.

இந்த நன்கொடை வழங்க ஆதரவளித்த பாயான் லெப்பாஸ், இந்து இளைஞர் அமைப்பின் தலைவர் விஸ்வநாதன்; தஞ்சோங் பினாங்கு, தெஸ்கோ; முத்தியாரா



இந்து சங்க புக்கிட் பெண்டேரா வட்டாரப் பேரவை, தென்மேற்கு சமூகநலத் துறை மற்றும் பொதுப் பாதுகாப்பு படை தரப்பிடம் வசதிக் குறைந்த குடும்பங்களுக்கு உணவுப் பொருட்கள் வழங்கப்பட்டன.

உணவு வங்கி; தென்மேற்கு மாவட்ட சமூகநலத் துறை; மலேசிய பொதுப் பாதுகாப்பு படை ஆகிய அனைவருக்கும் நன்றியைக் கூற கடமைப்பட்டுள்ளதாக, தர்மன் தெரிவித்தார்.

பி.கே.பி-ல் பாதிக்கப்பட்ட பொது மக்களுக்கு இந்த சிறிய உதவி அவர்களின் சமையைக் குறைக்க துணைபுரிகிறது.



நன்கொடையைப் பெற்றுக்கொண்ட பொது மக்கள்.

மலேசிய இந்து சங்க புக்கிட் பெண்டேரா வட்டாரப் பேரவை தொடர்ந்து பொது மக்களின் சமூகநலன் பாதுகாக்க பல திட்டங்கள் செயல்படுத்தும் என முத்துச் செய்திகள் நாளிதழுக்கு அளித்தப் பேட்டியில் தர்மன் இவ்வாறு கூறினார்.

தடுப்பூசி எடுப்பது கட்டாயமாக்க மக்கள் ஆதரவு!!



கோவிட்-19 தடுப்பூசி பிரச்சுரம்.

மத்திய அரசாங்கம் சமூக நோய் எதிர்ப்பு சக்தியை அடைவதற்கான இலக்கை துரிதப்படுத்தும் முயற்சியில் ஒவ்வொரு மலேசியருக்கும் கோவிட்-19 தடுப்பூசி எடுப்பது கட்டாயமாக்க வேண்டும் என்ற வதந்திகள் மற்றும் கருத்துகள் மீண்டும் எழுந்துள்ளன.

முன்னதாக, உலக சுகாதார அமைப்பு (WHO) வெளியிட்ட ஓர் அறிக்கையில், உலக சுகாதார நிறுவனங்கள் கோவிட்-19 தடுப்பூசி போடுவதை கட்டாயப்படுத்துவதைக் காட்டிலும், இதனால் ஏற்படும் நன்மைகள் குறித்த விழிப்புணர்வு மற்றும் பொதுக் கல்வி புகட்ட வேண்டும். இந்த அணுகுமுறையை ஒவ்வொரு நாடும் பின்பற்ற ஊக்குவிக்கப்படுகின்றன.

முத்துச்செய்திகள் நாளிதழ் குழுவின் பொது மக்களிடம் கோவிட்-19 தடுப்பூசி போடுவதை கட்டாயப்படுத்த வேண்டுமா? என்ற கருத்து கணிப்பில் ஈடுபட்டனர்.



கி. குணசுந்தரி.

குழந்தை பராமரிப்பு காப்பகத்தில் பணிபுரியும் குணசுந்தரி,46 மத்திய அரசாங்கம் கோவிட்-19 தடுப்பூசி போடுவதை கட்டாயமாக்க வேண்டும் என கூறினார். கோவிட்-19 புதிய வழக்கு பதிவுகள் தொடர்ந்து அதிகரிப்பதை தவிர்க்க இது அவசியம் என தனது கருத்தை முன் வைத்தார். "இத்திட்டத்தை செயல்படுத்த இன்னும் கால தாமதமாக வில்லை. எனவே, மத்திய அரசு இது குறித்து ஆலோசிக்க வேண்டும், என்றார். "இந்த திட்டத்தை நடைமுறைப்படுத்துவதன் மூலம் பொது மக்களின் மன ஆரோக்கியம் மற்றும் அவர்களின் வேலை பாதுகாக்கப்படும்," என கூறினார்.



க. லோகினி.

மத்திய அரசாங்கம் கோவிட்-19 தடுப்பூசி போடுவதை கட்டாயமாக்க வேண்டும் என மாணவி க. லோகினி,18 கூறினார். "இத்திட்டம் அமலுக்கு வந்தால் கோவிட்-19 வழக்கு பதிவுகளை கணிசமான முறையில் குறைக்க முடியும். இதன் மூலம் மாணவர்கள் இயங்கலை முறையில் கல்வி கற்காமல் வழக்கம் போல் பள்ளிக்குச் சென்று நேரடி கற்றல் கற்பித்தலை படிக்கலாம். இயங்கலை கல்வி முறை மிகுந்த சவாலாக அமைகிறது," என்றார். தற்போதைய சூழ்நிலை புதிய இயல்பு நிலையில் இருந்து வழக்கமான இயல்பிற்கு மாற வேண்டும். கூடிய விரைவில் தொடரவிற்கும் மேற்கல்வியை சம்பந்தப்பட்ட உயர்கல்வி நிலையத்தில் நேரடி கல்வி கற்க விருப்பம் கொள்வதாக கூறினார்.



இரா. சோமசுந்தரம்.

முன்னாள் இரப்பர் தோட்ட மேலாளராக பணிபுரிந்த இரா. சோமசுந்தரம்,69 கோவிட்-19 தடுப்பூசி போடுவதை கட்டாயமாக்குவதற்கு ஆதரவு தெரிவிக்கவில்லை. "தடுப்பூசி போடுவது ஒரு தனி நபர் சுய விருப்பத்தை சார்ந்தது. எனவே, இத்திட்டத்தை கட்டாயமாக்குவது முறை அல்ல. ஏனெனில், ஒவ்வொருவருக்கும் வெவ்வேறு மருத்துவ சிக்கல் அல்லது மருத்துவ சிகிச்சை மேற்கொண்டு வருவது குறிப்பிடத்தக்கது, என்றார்.



நா. முனியம்மா

சிறுநீரடி நடத்துனரான நா. முனியம்மா,38 கோவிட்-19 நோய்த்தொற்று மேலும் பெருமளவில் பரவாமல் தடுக்க தடுப்பூசி கட்டாயமாக்கப்பட வேண்டும், என்றார். "நமது நாட்டில் கோவிட்-19 வழக்கு பதிவுகள் இரண்டு இலக்கில் பதிவாகி நீண்ட காலமாகிவிட்டது. இப்போது, ஒரு நாளைக்கு நான்கு இலக்குவழக்குகள் எளிதில் பதிவு செய்யப்படுவது மிகுந்த வருத்தம் அளிக்கிறது. தற்போதைய சூழலில் தடுப்பூசி போடுவதே சிறந்த தேர்வாகும், என கூறினார்.

சாய் லெங் பார்க் பொதுச் சந்தை 200 வருகையாளர்களுக்கு இலவச கோவிட்-19 பரிசோதனை

பிறை - தாமான் சாய் லெங் பார்க் பொதுச் சந்தைக்கு வருகையளித்த 200 பேர்களுக்கு கோவிட்-19 இலவச பரிசோதனையை நடத்த பிறை சட்டமன்ற அலுவலகம் அதிரடி நடவடிக்கை மேற்கொண்டுள்ளது.

அண்மையில், இந்த சந்தையைச் சேர்ந்த 11 வியாபாரிகள் கோவிட்-19 தொற்றுக்கு இலக்கானதை முன்னிட்டு இந்த நடவடிக்கை மேற்கொள்வதாக இரண்டாம் துணை முதல்வரும் பிறை சட்டமன்ற உறுப்பினருமான பேராசிரியர் ப.இராமசாமி தெரிவித்தார்.

“இந்த பரிசோதனை ஜூன், 18 முதல் 20 வரை சாய் லெங் பார்க் பொதுச் சந்தைக்கு வருகையளித்த குறிப்பாக 40 குழுவினருக்கு முன்னுரிமை அளிக்கப்படுகிறது.

“இங்குள்ள ஒரு தனியார் கிளினிக் மருத்துவர் ஜூன், 18 முதல் 20 வரை பொதுச் சந்தைக்கு வருகையளித்த 100 பேர்களுக்கு 100 'கிட்' மற்றும் இலவச கோவிட்-19 பரிசோதனை செய்ய இணக்கம் தெரிவித்துள்ளார்.

“பிறை சட்டமன்ற அலுவலகம் சார்பில் மேலும் 100 இலவச கோவிட்-19 பரிசோதனை மேற்கொள்ளப்படும். இந்த திட்டம் செயல்படுத்த தேவைப்படும் அனைத்து செலவினத்தையும் பிறை சட்டமன்ற அலுவலகம் ஏற்கும்,” என இராமசாமி கூறினார்.



இரண்டாம் துணை முதல்வர் பேராசிரியர் ப.இராமசாமி (நடுவில்), எம்.பி.எஸ்.பி கவுன்சிலர்களான டேவிட் மார்ஷல், ஜேசன் இராஜ மற்றும் தொழிலதிபர் சௌந்தரராஜன் இலவச பரிசோதனை செயல்முறையைக் கண்காணிக்க வருகையளித்தனர்.

“இந்த உரிய நேரத்தில் பிறை வட்டார பொது மக்களுக்கு உதவிபுரியும் கிளினிக்(கே.எஸ்) வோங் பங்களிப்பு பாராட்டக்குரியது,” என செய்தியாளர் சந்திப்புக் கூட்டத்தில் தெரிவித்தார்.

இந்நிகழ்ச்சியில் செபராங் பிறை மாநகர் கழக (எம்.பி.எஸ்.பி) கவுன்சிலர்களான, டேவிட் மார்ஷல் மற்றும் ஜேசன் ராஜ் மற்றும் பிறை சட்டமன்ற அலுவலக ஊழியர்களும் கலந்து கொண்டனர்.

இதற்கிடையில், இந்த பொதுச் சந்தைக்கு வருகையளித்தவர்களில் கோவிட்-19 நோய்த்தொற்றின் அறிகுறிகளைக் கொண்டோர் உடனடியாக

அருகிலுள்ள சுகாதார கிளினிக்கில் பரிசோதனை மேற்கொள்ளுமாறு இராமசாமி கேட்டுக்கொண்டார்.

முன்னதாக, மத்திய செபராங் பிறை மாவட்ட சுகாதார அலுவலகம் (பி.கே.டி) 11 வியாபாரிகள் கோவிட்-19 தொற்றுக்கு ஆளானதை தொடர்ந்து சாய் லெங் பார்க் பொதுச் சந்தையை ஜூன் 19 முதல் 10 நாட்களுக்கு மூட உத்தரவிடப்பட்டது.

இந்த சந்தையை மூட உத்தரவிட்டதில் 143 வியாபாரிகளும், பொதுச் சந்தை கட்டிடத்திற்கு வெளியே காலைச் சந்தையில் வியாபாரம் செய்யும் 56 வியாபாரிகளும் உட்படுத்தப்பட்டதாக

எம்.பி.எஸ்.பி மேயர், டத்தோ ரோசாலி மொஹமட் கூறினார்.

“சாய் லெங் பார்க் பொதுச் சந்தையில் பதிவுச்செய்யப்பட்ட கோவிட்-19 வழக்குடன் நெருங்கிய தொடர்பு கொண்ட அனைத்து வியாபாரிகள் அல்லது வருகையளித்தவர்கள் கூடிய விரைவில் மாவட்ட சுகாதார அலுவலகம் மூலம் பரிசோதனை செய்ய அழைக்கப்படுவார்கள்.

“சம்பந்தப்பட்ட தரப்பினர் பரிசோதனைக்கு உடனடியாக வருமாறு கேட்டுக் கொள்ளப்படுகிறார்கள்.

மத்திய செபராங் பிறை சுகாதார அலுவலகத்தை 04-5397884 என்ற எண்ணில் தொடர்பு கொண்டு சந்திப்பு விபரத்தை பெற்றுக்கொள்ள வேண்டும்,” என்று ஜூன், 21 வெளியிட்ட ஓர் அறிக்கையில் தெரிவித்தார்.

மேலும், கோவிட்-19 பரிசோதனை செய்ய விரும்பும் வியாபாரிகள் தனியார் கிளினிக்கிலும் அவ்வாறு செய்யலாம். அதன் முடிவுகளை எம்.பி.எஸ்.பி-யிடம் பதிவு மற்றும் மேலதிக திட்டமிடல் நோக்கங்களுக்காக தெரிவிக்க வேண்டும் என்று ரோசாலி கூறினார்.

“பொதுச் சந்தை மூடப்பட்ட உத்தரவுக்கு இணங்க, வருகின்ற ஜூன், 29 அல்லது மேல் அறிவிப்பு வரும் வரை வியாபாரிகள் வியாபாரம் செய்ய அனுமதி இல்லை,” என்று அவர் விளக்கமளித்தார்.

மூன்று கூடுதல் பி.பி.வி செயல்படுத்த விரைவில் அங்கீகரிக்க வேண்டும்

சங்கை பாக்காப் - பிணங்கு மாநிலத்தில் பொது-தனியார் கூட்டாண்மை தொழில் நோய்த்தடுப்பு திட்டத்தின் (PIKAS) கீழ் மேலும் மூன்று தடுப்பூசி மையங்களை (பி.பி.வி) செயல்படுத்துவதற்கான ஒப்புதல் விண்ணப்பம் விரைவில் அங்கீகரிக்கப்படும் என்று எதிர்பார்க்கப்படுகிறது.

முதல்வர் மேதகு சாவ் கொன் யாவ், இத்திட்டத்தின் மூலம் இம்மாநிலத்தின் சுமார் 300,000 பொருளாதார முன் வரிசை பணியாளர்களுக்கு நிர்ணயிக்கப்பட்ட காலத்திற்குள் தடுப்பூசிகளைப் பெற துணைபுரியும் என்று கூறினார்.

“PIKAS திட்டத்தின் கீழ் இரண்டு பி.பி.வி மையங்கள் கடந்த ஜூன், 16 முதல் புக்கிட் ஜாவி, கோல்ஃப் & ரிசார்ட்டிலும், ஜூன், 28 முதல் எக்குவடோரியல் தங்கும் விடுதியிலும் செயல்படத் தொடங்கின.

“பல தொழிற்சாலைகளின் முன்முயற்சியின் பேரில், பிணங்கு மாநிலத்தில் PIKAS திட்டத்தை துரிதப்படுத்த மேலும் மூன்று பி.பி.வி மையங்கள் செயல்படத் தயாராக உள்ளன.

“எனவே, மாநில அரசு இத்திட்டத்தை செயல்படுத்த அனைத்துலக வர்த்தக

மற்றும் தொழில்துறை அமைச்சகத்திற்கு (எம்.ஜி.டி.ஐ) ஒப்புதல் பெற விண்ணப்பக் கடிதத்தை சமர்ப்பித்துள்ளது,” என்று புக்கிட் ஜாவி, கோல்ஃப் & ரிசார்ட் தளத்தில் பொருளாதாரத் துறை பணியாளர்களுக்கு தடுப்பூசி போடும் திட்டத்தை பார்வையிட்டப் பின்னர் செய்தியாளர் சந்திப்பில் இவ்வாறு கூறினார்.

எம்.ஜி.டி.ஐ அமைச்சர் டத்தோ ஸ்ரீ முகமது அஸ்மின் அலி; மாநில சட்டமன்றத்தின் துணை சபாநாயகரும், சங்கை பக்காப் மாநில சட்டமன்ற உறுப்பினருமான, டத்தோ டாக்டர். அமர் பிரித்திபால் அப்துல்லா; ஜாவி சட்டமன்ற உறுப்பினர், ஜேசன் ஹாங் மும் லாய் மற்றும் புக்கிட் தம்புன் சட்டமன்ற உறுப்பினர், கோ குன் ஐக் ஆகியோர் கலந்து கொண்டனர்.

பிணங்கு மாநில தொழில்துறை பிரிவில் ஏராளமான ஊழியர்கள் உள்ளனர். எனவே, தடுப்பூசி செயல்முறையை விரைவுபடுத்துவதற்கு போதுமான பி.பி.வி மையங்கள் செயல்படுத்த வேண்டும் என்று கொன் யாவ் கூறினார்.

முகமது அஸ்மின் தனது தரப்பினர் மூன்று கூடுதல் பி.பி.வி செயல்பாடு ஒப்புதல்



மாநில முதல்வர் மேதகு சாவ் கொன் யாவ் PIKAS திட்டம் குறித்து செய்தியாளர் சந்திப்பில் விளக்கமளித்தார்.

குறித்து மாநில அரசின் விண்ணப்பத்தை பரிசீலிக்கும் என்று கூறினார்.

கடந்த ஜூன், 16 அன்று தொடங்கப்பட்ட PIKAS திட்டத்தின் கீழ் தேசிய பொருளாதாரத்திற்கு பங்களிக்கும் நான்கு முக்கிய மாநிலங்களான பிணங்கு, சிலாங்கூர், ஜோகூர் மற்றும் சரவாக் ஆகியவை இடம்பெறுகின்றன.

“எனவே, இந்த நான்கு மாநிலங்களில் ஆறு பொது பி.பி.வி மையங்கள் குறிப்பாக புக்கிட் ஜம்புல் அருகிலுள்ள எக்குவடோரியல் தங்கும் விடுதி உட்பட பல பொது பி.பி.வி பெருந்திட்டமாக செயல்படுத்த இணக்கம் கொண்டுள்ளதாகத் தெரிவித்தார். இதன் மூலம், சிறு நிறுவனங்களும் நன்மை பெற வழி வகுக்கும்.

“இந்த PIKAS திட்டம் எதிர்காலத்தில்



பொருளாதார முன் வரிசை பணியாளர்களில் ஒருவர் தடுப்பூசி பெற்றுக்கொண்டார்.

மற்ற மாநிலங்களிலும் செயல்படுத்தப்படும். ஏனென்றால், பொருளாதார முன் வரிசை பணியாளர்களின் உடல்நலம் மற்றும் பாதுகாப்புக்கு முன்னுரிமை வழங்குவது மத்திய அரசின் பொறுப்பாகும்,” என்று அவர் விளக்கினார்.

கோவிட்-19 தொற்றுநோய்க்கு எதிரான போராட்டத்தில் முழு ஆதரவையும் ஒத்துழைப்பையும் வழங்கிய முதல்வருக்கும் பிணங்கு மாநில அரசிற்கும் அஸ்மின் அலி நன்றி தெரிவித்தார்.

“இந்த ஒத்துழைப்பு திட்டமிட்டபடி சமூக நோய் எதிர்ப்பு சக்தி இலக்கை அடையும் வரை தொடரும் என்று,” நம்பிக்கை தெரிவித்தார்.

பி.பி.வி புக்கிட் ஜாவி கோல்ஃப் & ரிசார்ட் (ஜூன், 16) செயல்பட்டதில் மொத்தம் 960 தொழில்துறை தொழிலாளர்களுக்கு தடுப்பூசி போடப்பட்டது என அறிவிக்கப்பட்டது.



多家疫苗接种中心投入运作

槟全力迈向 群体免疫目标



多家疫苗接种中心投入运作，槟州全力向群体免疫目标迈进！

槟州首席部长曹观友积极前往各接种中心巡视，确保中心操作顺利，为人民提供最佳服务。

至今为止，州内5区共7个疫苗接种中心（PPV）投入运作，包括东北县的爱心大厦和双溪里蒙同乐会、西南区的浮罗山背体育中心、威

北的甲抛峇底千禧礼堂、威中的 SP Arena 会展中心和诗布朗再也博览会会场，以及威南的爪夷多元化礼堂。随着公共疫苗接种中心投入运作，再加上4所专门为合并症群接种的政府医院，每日疫苗接种率达8500剂。

同时，在公共疫苗接种中

心方面，每日接种率达800剂的西南区峇央峇鲁民众会堂在2021年6月22日开始运作，接着是每日接种率达1000剂的威北柏达会展中心，以及威南的双溪峇甲多元化礼堂（每日1200剂）。

槟岛 SPICE Arena 大型接种中心已从2021年6月7日开始运作，每日接种率为3000剂。同时，由州政府、槟州卫生局和马来西亚理科大学

合作的2个社区疫苗接种中心也在理科大学峇都蜆总校以及柏淡牙科学院（IPPT）开设，每日接种率为1400剂。

至于“经济前线”，正如首长在2021年6月12日的文告中所宣布的，武吉爪夷高尔夫球度假村于2021年6月16日开始运作，而贵都酒

店则是在2021年6月28日开始运作，每日接种率一共为2500剂。

私人医院疫苗接种中心（PPVHS）方面，除了3所自2021年6月7日开始运作的南华医院、班台医院，以及KPJ 檳城专科医院之外，卢源来医院也开始运作。另外已有51家私人诊所注册参与接种计划，多家私人诊所今日开始投入运作，每日接种率为956剂。

王耶宗:准备7辆车载送

峇都兰樟区州议员王耶宗指出,免费乘车前往疫苗接种中心活动开跑以来,已有30名长者报名,并有不少人致电了解详情。

“选区约30%是长者,我们希望这

可为他们提供便利,安排载送有需要的长者去接种首剂疫苗,他们接种第2剂疫苗时,也会享有同样服务。”

他说,共有7名车主可负责载送,若有需要这项服务,可向其服务中心预约,方便安排人手载送。

**魏晓隆:长期关注长者医疗保健**

武吉丁雅区州议员魏晓隆指出,推出载送长者到接种中心服务以来,已为约70人提供交通帮助,预约也持续有来。

“提供这项服务的初衷是帮助长者接种疫苗,但是如果大家面对问

题,我们都会尽量提供帮助,包括障友、患者等。”

他说,一直关注长者获得医疗保健课题,早前启动乐龄人士载送计划,并设立柜台协助登记打疫苗,也于逾1个月前开始推出载送长者打疫苗。

各区议员推出交通服务 载送长者障友往接种中心

■报导: 李佳盈

没交通到疫苗接种中心?别担心,YB可以帮忙。

随着第二阶段全国疫苗接种计划展开,槟威两地各区州议员推出载送服务,为长者、障友安排交通到接种中心,取得不俗反响。

民众可联系议员服务中心查询详情,以预约安排交通载送服务。

黄顺祥:也为提供卧床病人服务

亚依淡区州议员黄顺祥指出,其服务中心已为约10人安排交通载送服务,包括1名卧床病人。

“我们发现如今获得疫苗预约对长者来说好像中大奖……他们对打疫苗充满期待,可能是因为了解到疫苗是结束疫情的方法。”

李俊杰:旨在鼓励大家接种

浮罗池滑区州议员李俊杰指出,其服务中心为60岁以上独居老人

提供载送到接种中心服务,目前已为逾10人安排德士载送。

“提供是项服务主要是为了鼓励大家接种疫苗,同时确保比较脆弱的老年群体得以施打疫苗。”

他说,目前已接到不少民众致电咨询,在确认后将会为他们安排载送服务。其服务中心也可帮忙障友安排交通到接种中心。

郑来兴:至今16人登记

光大区州议员郑来兴则说,其服务中心从6月8日起为需要帮助的长者安排载送服务,目前已有16人登记。

他续说,当中9人已经完成接种疫苗,5人尚在等待接种疫苗预约通知,余下2人取消服务。

**林秀琴:为民服务是人民代议士的责任**

双溪槟榔区州议员林秀琴指出,其服务中心自6月18日起推出疫苗中心载送专车服务,目前已协助8名长者。

她认为,为民服务是人民代议士的责任,因此其服务中心不仅有载送长者到接种中心服务,早前也协助民众登记接种疫苗。

“我们都要做好各自角色,大家齐心协力,希望早日达到群体免疫的目标。”



首长：若不实施 南部填海 槟将失 发展及创造 就业机会

槟州首席部长曹观友强调，若不实施槟城南部填海计划，渔业社区将保持现有的状况，不会有任何改变。而槟城将失去为人民和后代发展，以及创造就业机会的机会。

他表示，通过槟城南部填海计划，槟城将能够为工业、商业和住宅发展提供新的土地，并创造数千个就业机会。渔业社区也将受益于社会影响管理计划（SIMP），改善他们的社会经济条件，包括为他们的孩子提供教育、培训和就业机会。

他是于日前针对槟城南部填海计划中的渔业资源课题，发文告如是指出。

他强调，渔民依然可以在填海工程开启以后继续他们的工作，州政府可同时做到发展南部填海计划和捍卫渔民命运以确保粮食安全。

“该工程的开发时间约为20年。这期间，通往大海的路线对渔民来说依然是非常宽阔的。因此，州政府不同意副部长指南部填海计划将会给渔民带来“灾难”的观点。”

“该计划与主岛之间的250米航道，是为了确保渔民出海不受阻的举措之一。该航道将确保渔民在整个填海工程，以及南部填海岛屿开发期间都能出海。目前，渔民必须等待涨潮方能出海。”

“州政府同时将确保由环境局在环境评估报告中所附加的72项缓解条件得以被遵守。报告中建议的生态补偿计划，包括种植红树林、人工鱼礁和渔业聚集装置（FAD）



、释放鱼和虾苗，以及研究基金等等。”

“这些措施将确保填海工程在受控的情况下进行，以免形成污染。附加计划将有助于海洋生物创造新的栖息地，并增加鱼类种群，以促进渔业的可持续性。”

“就如我之前所提及的，根据渔业局的数据，填海计

划区域周围的渔获量仅占槟城2015年鱼类总产量的4%左右，占全国鱼类总产量0.2%。”

“必须强调的是，贡献鱼类总产量4%的区域并不仅限于槟城南部填海计划区域周围。槟城南部沿海渔民的捕鱼范围相比更广，而且远于填海计划区。这意味着，渔

民仍有很大的范围进行捕鱼活动。”

槟政府重视渔民贡献

他强调，州政府重视槟城南部沿海渔民的贡献，也希望有关地区的渔民可继续在这项计划上一同迈进。

“我们正进行社会影响管理计划，以确保渔民可在

计划中受惠。包括提供渔民安慰金；新的渔船和引擎；位于峇东海滨渔村、双溪峇都、公巴、美湖的4个新渔民码头；商业、工作机会及培训；为渔民子女提供教育机会及免费补习；房屋计划等。有了这些举措，州政府可确保发展、环境保护，以及渔民的福祉可共同实现。



槟州互联网大蓝图是槟州政府与国内7家电讯公司以及马来西亚通信及多媒体部 (MCMC) 进行会议后所讨论出的结果。(档案照)

槟互联网链接大蓝图进展近半

再里尔：数码经济催化剂让民受惠

■ 报导：冯芷芸
■ 摄影：Ahmad Adil Muhamad

槟州互联网链接大蓝图 (Penang Connectivity Master Plan) 最新进展已达48%，目前正在进行20%的工作，剩余32%将会分阶段进行。

槟州基本设施及交通委员会主席再里尔接受《珍珠快讯》访问时说，槟州互联网大蓝图是于2019年5月11日，槟州首长曹观友主持，并与国内7家电讯公司以及马来西亚通信及多媒体部 (MCMC) 进行会议后所讨论出的结果，希望能为槟城打造一个智能及互联网连接性强的环境。

“疫情对蓝图进展多少会有些影响，但所幸影响不大，大部分的工厂还算进展顺利。”

他说，大蓝图工作队内包含3个结构，即通讯设备理事会、监督委员会及工作委员会，通讯设备理事会以槟州首长为首，由7大电讯服务有限公司的总执行长，及多媒体及通讯委员会领导组成团队，每季或1年召开会议3次。

“通讯设备监督委员会则由我带领，以及7大电讯服务有限公司的高层及多媒体及通讯委员会领导组成团队，每月召开会议一次。”

接着，工作委员会则分为3组别，包括行政、设备及公共宣传，由槟州政府部门协调，会议在有需要时就展开。

他说，在该蓝图旨在2025年达到几项关键绩效指标 (KPI)，其中包括 (图说)：

因此，他表示，透过执行大蓝图内的各项计划，槟城不仅仅可享有高速的网络服务，同时也能成为数码经济的催化剂，让广大民众受惠。

强制新屋业发展须拥通讯光纤

槟州政府是全马第一州，强制新屋业发展计划必须安装通讯光纤基建，强调通讯设施与水电供应基建同等重要。

“发展商必须在呈交图测以及规划给槟岛市政厅时，就将光纤基建纳入其中，否则该发展项目将不被批准。”

再里尔说，在大蓝图计划执行中，会更专注于基本设施，除了将现有的铜线更换为光纤，州政府也强制新物业发展必须安装通讯光线，以为未来的高速宽频服务以

及5G科技做好准备。

“发展商可在开展工程前，现将通讯光纤纳入规划中，包括运用沟渠或者电柱方式进行安装，以避免以后要用到之时才来安装，避免耗费更大的金钱和时间。”

提高民众认知以减少投诉再里尔也强调，互联网大蓝图其中一个重要任务，就是民众教育，提高民众对于互联网设备的认知，减少投诉现象。

“因为许多假新闻和假消息的关系，导致民众反对电讯塔的建设，但民众必须明白，若没有通讯基本设施，人们是无法享有高速的网络服务的。”

他说，现有的通讯设备都非常先进，并已经过卫

生部及马来西亚核能机构 (Malaysia Nuclear Agency) 的鉴定，对人体是无害的，甚至比人们日常使用手机的辐射还要少，这一点还必须广泛教育民众，让民众能够了解和明白。

为迈向5G科技时代做好准备

再里尔说，槟州互联网链接大蓝图也与国家数字网络计划 (JENDELA) 的目标一致，就是提供有素质且高效的网络服务予大众。

“截止2021年第一季度，槟城4G LTE网络覆盖率达99.68%，相较于国家平均93.77%覆盖率高出一筹，根据MCMC数据显示，槟城每100户的固定宽频覆盖率为45.1%，移动宽频则为141.4%。”

他透露，在与国家数字网络计划及马来西亚通信及多媒体部的配合下，目前第一阶段计划进程，已经为9万6085个单位的固定宽频已完成，共建设77个新的电信塔站，以扩大网络覆盖范围，多大1277个通讯发射站由从3G升级到4G，以及在2021年秒前阶段性结束3G网络。

谈及电讯公司在蓝图中所扮演的角色，再里尔表示，若槟州政府在执行大蓝图中的计划时，发现某地区网络覆盖或讯号不够强及高效，就会通知相关的电讯公司，让他们对此作出改善，提高网络速度。

100%的4G网络覆盖率，并为迈向5G科技时代做好准备。”



全国最大贡献州 槟2020年出口额占全国31.8%

槟州2020年出口额增加284亿令吉，成为全国最大贡献州，占国内总出口额的31.8%，领先全国。

槟州首长曹观友发文告说，其它出口额增长的州属，依序是彭亨的34亿令吉、霹雳州20亿令吉、马六甲5亿令吉和吉兰丹的1亿令吉。

“槟州在净出口方面再度领先全国，通过电子与电气领域贡献1244亿令吉。”

他也提及，槟州贸易额在6个州属中增幅最多，增加386亿令吉。

他补充，其它依序为沙巴增加45亿令吉、彭亨35亿令吉、吉打30亿令吉、吉兰丹是9亿6970万令吉及霹雳2亿9480万令吉。

大马于2020年的总出口额为9810亿令吉，贸易总额是1兆7772亿令吉。

相比2019年的9951亿令吉，出口额下降1.4%。同时，贸易额1兆8445亿令吉，也下降3.6%。

至于国内2020年取得的净出口额为1848亿令吉，比2019年度是上涨26.8%。



10初创获工业4.0种子资金 首长:促进科技生态系统发展

10所来自槟城的初创企业从逾百家公司中脱颖而出，获槟城工业4.0种子基金资助开拓事业版图。

此次获选的初创企业为Aimsity, Casoro, engage, FinHero, Homey, IDthrive Technology, Legaxus Technology, uBitto, WahEasy.com 及 youthopia.

槟州首长曹观友是通过线上会议宣布最终获选名单。他说，这项计划旨在为符合条件的高潜力科技初创企业提供资金，并促进槟城科技生态系统的发展。

“我们分别在2018年和2019年，选出27家符合条件的公司，获得了总额为300万令吉的基金。”

他透露，这也是该基金成立以来第三次拨出款项，上述10所初创企业将会瓜分总额为100万令吉的种子基金，既每家企业将获得从 RM50,000 到 RM100,000 不等的资金，以协助这些初创企业稳健发展。

“这10家企业通过创新技术，打破各自领域的局限性，他们涉及的领域包括教育技术、医疗技术、数字解决方案、物联网 (IoT) 和金融技术等。”

首长强调，创新科技的普及为传统领域带来了更多可能性，同时也催生许多新兴企业，这种趋势将引领未来的工业生态。

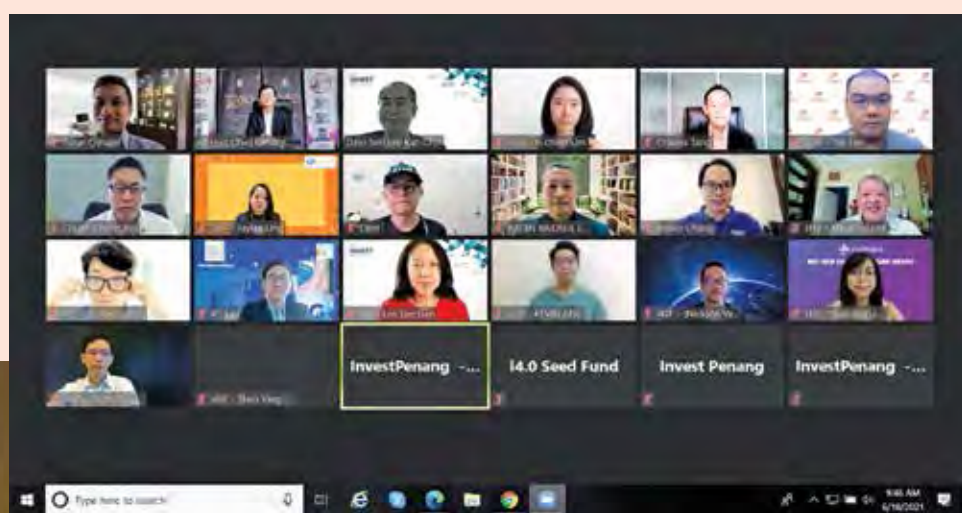
成槟未来经济支柱

他希望这些初创企业，可以在迅猛的技术转型之旅中蓬勃发展，以实现既

定的里程碑，并成为槟州未来的经济支柱之一。

他也说，除了拨款之外，州政府还通过投资槟城机构策划了一项名为G27的持续计划，专门为这些企业提供多方援助。

他也希望有关计划发挥作用并帮助刺激创新，实现槟城2030年提升经济、赋予人民权力和提高生活质量的愿景。



全体出席线上会议者“合影”。

吕丽莲：逾百初创企业参与

投资槟城机构首席执行官拿督吕丽莲说，共有逾百初创公司申请此次的槟城工业4.0种子基金，其中有44所企业被鉴定为符合资格，进入下一个面试环节。

“遴选委员会最终选出了10所最具潜力的初创企业，除了应有的拨款之外，我们也会提供专业人士的指导指导，将初创企业与行业参与者联系起来，扩大他们的人脉，并提供培训、研讨会、软件开发和市场拓展等各方面的支援。”

首长通过线上会议宣布获得槟城工业4.0种子基金资助的10家公司。

檳政府不让疫情成为绊脚石

乔治市艺术节线上呈献

随着国内新冠肺炎确诊病例暴增以及中央政府日前实施的“封国”措施，一年一度的乔治市艺术节将暂时展延所有实体活动，惟于7月10日至18日继续进行线上节目。

檳州旅游与创意经济事务行政议员杨顺兴发文告表示，主办方为了配合政府抗疫的步伐，以及考虑到艺术家、参与者、职员以及观众的安全，决定暂时展延所有实体节目，遏制病毒传播。

“虽然乔治市艺术节的实体节目将被暂时性展延，观众还是可以留守该艺术节精心策划的线上节目。”

他也说，乔治市艺术节是檳州的年度盛典之一，除了致力推广州内创意生态，也提供一个良好平台让本地以及海外的艺术人才合作、交流以及共同创作，有助于将檳州打造为该区域的创意枢纽。

“虽然疫情影响了我们的生活作息以及活动策划的方式，檳州政府不让疫情成为绊脚石，设法让乔治市艺术节配合新常态，采用线上平台来呈现节目。”

他也指出，采用线上平台进行乔治市艺术节也让檳城开拓国际市场，并且加快创意领域实践数码化的步伐，与“檳城2030：重家庭、拥绿地、精明州、耀全国”愿景是一致的。

乔治市艺术节的线上节目包括：G-Short 短片电影节、闪耀之光（光雕投影虚拟计划）、《视角》（剧情式纪录片）、《沉淀》（线上音乐会）、《BODY X 坏The Culprit》（数码剧场）。

其他线上节目也包括了沉浸式音频剧场、影片放映、分享会、工作坊等。前往乔治市艺术节的官网以了解更多节目安排和票务详情。

欲知详情，欢迎浏览乔治市艺术节官网 georgetownfestival.com 或追踪艺术节的脸书账号（George Town Festival）及IG账号（georgetownfestival），以获取最新资讯。

檳州旅游与创意经济事务行政议员杨顺兴推展乔治市艺术节线上活动。



威省地方发展蓝图草案 公众咨询延至7月9日

檳州地方政府委员会主席佳日星表示，疫情期间，加上落实全面封锁，檳州行政议会议决，同意延长威省地方发展蓝图草案公众咨询期至7月9日。

他说，根据地方政府法令，该草案公众咨询期已于6月11日截止，但考虑到此草案旨在为民服务，民众的意见很重要，因此市厅申请延长期限。

“如今正值全面封锁期间，加上早前实施各项管制令，民众只能在线上提供意见，所以我们同意延长期限，希望可接到更多民众的看法。”

他续说，檳州政府抱持开放态度，愿意聆听大家意见，随着民意公众咨询期延长，呼吁大家踊跃通过线上回馈看法，完善威省地方发展蓝图。

他在市厅财案线上对话会说，市厅在线上平台与民交流，接到逾360项看法，保障民众安全健康之余，也了解民众意见，以提升市厅服务。



威省市厅服务满意度高

威省市长拿督罗查理说，6958人参与市厅2022年财案民意调查，当中97.7%非常满意或满意市厅服务，即5045人(72.5%)非常满意，1753人(25.2%)满意，仅160人(2.3%)不满意。

他指出，此次男性参与者达76.7%，女性也较过去有些许提升(23.3%)。21至39岁及40至59岁参与者较多，各占56.5%及40.6%，仅0.8%是障友。

他续说，参与者较关心的是气候变化适应力(65.1%)、“循环经济”发展(52.8%)、绿色走廊物流(51.3%)、绿地和公共场所维护(50.7%)、可持续能源(47%)、确保拥屋能力以提升生活素质(43.2%)。

佳日星（中）、罗查理（左二）等在出席威省市厅财案线上对话会后合影。

槟房屋局 启动首个 可负担 屋计划 佳日星： 具备策略 地点及 优质设施



峇央峇鲁武吉哥隆可负担屋拥有多项优质设施。



峇央峇鲁武吉哥隆可负担屋环境优美，“屋”有所值。

居民提供更多优质可负担房屋的一项努力。”

他补充，据统计显示，在网上10大房产点击率中，槟州排名前10的其中7个房屋计划，都是属于可负担房屋。

因此，他强调，可负担房屋在州内深受市场认同，当局将继续确保州内的各类可负担单位供应充足，以实现居者有其屋目标。

佳日星也宣布，延长槟州拥屋计划期限至明年6月，以刺激州内的房屋市场，在这项计划下，可为想要购买可负担房屋者更可获得多达10%的额外折扣。

另外，为了鼓励发展商兴建更多中廉价屋，当局也正在研究允许商家提高中廉价屋单位密度的建议。

首个由槟州房屋局主导的可负担屋计划配有完善设施，除了绿色空间、多用途礼堂、阅读空间，也配有泳池、健身室等。

此外，在外围也建有商业单位，以方便往后入住的市民采购日用品。

槟州房屋局将启动成立以来首个可负担房屋计划，策略性地点及完善设施媲美高价房产。

这项即将在槟岛峇央峇鲁武吉哥隆进行的计划，预计将兴建3栋共1267个单位，其中包括253间中廉价屋及1014间可负担房屋。

掌管房屋事务的槟州行政议员佳日星，在线上记者会表示，该局于6月月底进行招标，如果一切顺利，预计将在2025年竣工。

“这是一个里程碑，在这个占地7.6依格的地段兴建可负担房屋，也是槟州政府为

槟州青年及体育委员会主席孙意志指出，槟州关注运动员教育福祉，通过槟城运动员职业教育计划（PACE），协助运动员迈向美好未来。

他解释，有些家长不鼓励孩子成为运动员，因为担心影响孩子的学业、未来等。早前特设PACE，旨在提供教育平台、就业机会等予运动员。

他举例，在该计划下，将发放奖励金予运动员，支持他们继续升学，同时推动槟州运动员教育活动，为他们提供工作机会，如成为学校教练。

他在槟州体育理事会举办的“运动建设国家未来”线上交流会时，分享推动运动发展面对的挑战，如增加运动员、寻找合适训练场地、资金。

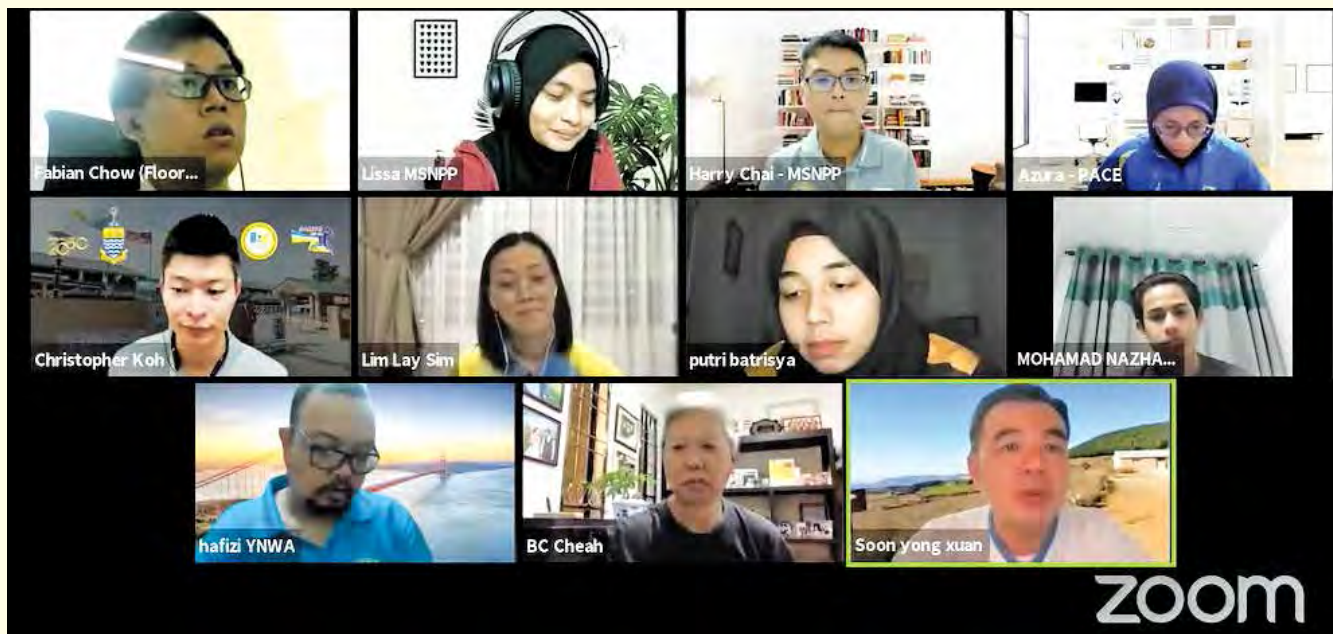
他也希望随着举办更多“运动培训计划”（Klinik Sukan），让更多年轻人有机会免费接触各类运动，培养兴趣，未来或有潜可成为运动员。

他坦言，成为运动员并不容易，需要经过多年训练，不断提升技巧、体力，才能在比赛中取得好成绩，甚至是打破赛事记录。

“孩子代表槟州出征，获得佳绩，是值得家长骄傲的，而且无论输赢，都能为孩子增加经验，加上在教练助力下，大家继续努力才有希望。”

出席者尚有槟州体育理事会总监蔡兴华等。

“运动建设国家未来”线上交流会 孙意志鼓励家长让孩子运动



孙意志（右下）在“运动建设国家未来”线上交流会上发表谈话。

■报导：翁懿娴 / 李佳盈
■摄影：受访者提供

疫情下备考充满挑战 考生苦尽甘来获佳绩

大马教育文凭（SPM）已在6月10日放榜，很多学子皆苦尽甘来考获佳绩，然而这些优秀生要在疫情期间备考实属不易，尤其平日的实体课程转为网课，所面临的挑战也比以往不同。

《珍珠快讯》特访问数位在SPM中考获全A的优秀生，谈谈他们在备考过程中所面临的挑战，以及如何一一克服。而访谈过程中不难发现，自律是考生们考获佳绩的关键。

尽管目前疫情依旧严峻，但受访的优秀生皆正面的规划未来，选择修读自己喜爱的科系，继续迈向所期待的人生旅程。希望考获佳绩的优秀生们继续努力，不惧疫情影响，持续往前冲！

王礼升：需加倍自修及自律

来自锺灵国中，考获10A的SPM优秀生王礼升接受《珍珠快讯》访问时指出，在疫情期间备考的挑战多，需加倍努力自修及老师的协助。

他表示，由于去年因疫情严峻，原本的实体课都转为网课，这对他来说确实较难适应。

他继续说，最大的挑战在于网速，尤其上网课的早上时段，相信大家都在使用网络，以致网速相当缓慢，也因此无法顺利进行网课。

“我曾担心网速的限制，让我追不上课业，幸好老师都很好，若我对课业有不明白之处，都会私下给予我指导。”

他也提及，网课相比于实体课来说，显得较为沉闷，且很难吸收，因此他只好加倍练习，也到大众书局购买参考书，以加倍吸收课业知识及勤做练习。

他说，居家学习初期，他并没有手提电脑等配备，都是向父亲借电脑。后来，为了方便他上网课，父亲购买了手提电脑给他。

他指出，随着SPM成绩放榜后，他目前正计划修读“A水平”课程，或会选择在往家附近的学院继续升学。至于往后是否再出国留学，就要视疫情情况而定。

他表示，本身较属意化学、化学工程或鉴证科学系，会朝这方面的科系修读。

他说，都是通过网上来搜索升学资讯，基本上没什么大问题，但必须靠自己去摸索，所幸学校老师也不时会提供不少升学资料，给予他很大的帮助。

涂沅佑：实体教学效果更好

考获11A佳绩的圣心中学考生涂沅佑认为，实体教学的学习效果更好，网课则可能会受网线、周围环境干扰，学习的



受访的SPM考生坦言在疫情下备考挑战多，所幸苦尽甘来考获佳绩。

时候会比较容易分心。

“去学校就是直接上课，而上网课没有教师一直在旁监督，所以必须自律，平时若有学习上的疑问，我会whatsapp询问老师或朋友。”

他坦言，由于之前担心会有失误，也不知道疫情下自己努力的成果是如何，感觉很紧

张，因此看到成绩时，他很惊喜，马上跟家人分享喜讯。

他说，目前计划朝大众传媒方向继续升学，因为本身喜欢主持，拥有主持校园活动经验，也曾参与学校辩论队，夺得全国国会式辩论赛季军。

邹佳益：适应新教学模式

大山脚日新国中的10A+特优生邹佳益指出，从课堂实体教学转为网课对他的影响不大，他能适应教学模式的变化，而且两者也各有优缺点。

“我喜欢和朋友一起上课，所以更喜欢上实体课，但网课的好处是更容易提问，只要在Google Meet打问题，老师看

到就会直接回答。”

他说，经过一番努力，看到考获10科特优，包括之前在学校考试中都没拿到A+的华文，这意料之外的惊喜让他非常开心。

他续说，随着SPM成绩公布，目前他正准备申请奖学金，未来到大专修读医学系。

林成安：回放网课视频复习

来自大山脚和平路中学，考到11A的优秀生林成安说，实体课可提供较专注学习的环境，但上网课时，不明白的地方也可私下问老师，或回放视频来回顾学习内容。

他续说，除了平时上课以外，他也加入Telegram群组，大家会分享相关资料或往年预试考题，从中复习准备SPM考试。

“看到成绩的时候，我很激动兴奋，之前有些担心华文、Add Math，我心里还是一直想拿11A，没想到就真的发生了。”

他指出，目前在申请进入教育部大学预备班（Matrikulasi），希望能成功被录取，未来将会朝建筑设计方向发展。

冀筹10万捐平板电脑予学生 峇迪亚：减轻B40群体家庭负担

为了减轻B40群体的家庭负担，浮罗山背国会议员 迪亚希望能筹集10万令吉，以捐献平板电脑给有需要的孩子，让他们在行管令期间能顺利上课。

他于日前前往浮罗山背多处，移交三星A7平板电脑予受惠的B40群体家庭后，如此表示。

他说，大多数利用来购买平板电脑的资金，都是透过热心和善心人士所捐献或赞助的，为此他希望能有更多人来支持这项计划，帮助更多孩子。

冀更多热心人士赞助

“在此之前我们曾经筹集了7万令吉，已经用来协助有需要人士，目前也筹获2万5000令吉，希望能有更多热心人士挺身而出，协助更多需要的孩子。”

他说，其办公室在决定提供平板给予受惠者前，都会仔细地进行背景调查，其中条件包括，受惠者必须是来自B40群体，孩子在校出席率和学习表现必须优秀，以及居住于浮罗山背或在浮罗山背就读。

“我们特别提供给成绩表



峇迪亚（左）希望更多人支持平板电脑捐献计划，帮助更多孩子。右为谢艳及孩子。

现不俗的学生，就是希望他们能在学业上精进努力，若是给那些每天旷课的学生，就没意思了。”

他说，其办公室也会协助居住于其他地区的有需要群

体，例如居住于峇央峇鲁却在浮罗山背就读的学生，将会被考虑。

“我会将此计划持续进行下去，以帮助更多有需要的家庭和孩子。因为我们不能只是

干等中央政府，截至目前他们并未捐助任何平板电脑。”

有兴趣赞助者，可联络浮罗山背国会选区办公室负责人Nurul Iman 0135338645，了解个更多详情，或汇款至浮罗山背国会选区马来亚银行账户（Akaun Khas Pusat Khidmat Parlimen Balik Pulau）5570-8106-0608。

谢艳：孩子可顺利上网课

居住于班台亚齐村的谢艳（47岁）表示，本身家里并没有平板电脑，孩子们要上网课只能使用她的手机，而且两名孩子必须轮流使用。

“有了YB提供的平板电脑，孩子们上课就不必受到干扰，而我工作要回复信息也比较方便。”

她表示，本身有4名孩子，其中两名孩子分别为五年级和三年级，都需要使用平板电脑上课。

■报导：翁懿娴、黄国伟

2020年大马教育文凭（SPM）成绩已顺利在6月10日放榜，而学生在这疫情下，面对了升学或投入社会的严峻考验。

《珍珠快讯》特采访了数位教育界相关人士，以他们专业提点及忠告，让这些考生们在这段疫情期间，能够有个具体的方向来考量未来的路，包括是否升学或就业。

陈惠玉：依据孩子性格来引导

温馨苑执行长陈惠玉接受《珍珠快讯》电话访问时指出，在成绩放榜期间，需关注的并不是成绩的好坏，而是针对孩子的性格与类型，给予适当的引导及帮助。



陈惠玉表示，成绩只是孩子成长过程中的其中一个关键点，而不是人生转折点。

“因为不同性格的孩子，对学业及生活处事的态度，会有不同的反应和需求。”

她说，学生可分为几种类型，其中包括服从型、不在乎型、极端型、目标型等等。

她表示，服从型的孩子对学业没有要求，心态上也很被动，家长或长辈安排什么就照着做，心理能量也不高。但这类型的唯一好处是，他至少做点什么（At least do something）。

她举例，极端型的孩子，原本对学业已没有热忱，加上行管期都是居家学习，懒散的态度更严重，同时又不听家长劝告，整天都只是无所事事耗在家，这类的孩子平日都处于没做什么（Do nothing）的状况。

“再来就是目标型，这类的孩子有自己的未来规划，包括自己的升学计划，也很积极的学习向上，这类的孩子较能够让家长放心。”

学生心理能量需强

惟，她表示，最重要的是学生（孩子）的心理能量要够强。她说，就算孩子很优秀，也非常积极，若心理能量或心理建设不强，都会引致学生过度重视成绩。

她说，一旦学生过度重视成绩，就很容易因为考不到好成绩而自暴自弃，怀疑自己的能力，一直钻牛角尖，甚至严重到要了结生命。

她表示，本身就接触了不少类似的个案，加上目前疫情期间，孩子无法出外走动，寻求其他人的帮助，长期关在家里，有的更面对家庭不和谐，加重了孩子的心理抑郁。

她强调，SPM成绩不代表孩

疫情下未来充满未知数 教育界授招SPM考生应对抉择



疫情当下，SPM考生面对了升学或投入社会的严峻考验。（档案照）

子的一生成就，它只是孩子成长过程中的其中一个关键点，而不是人生转折点。

她认为，最重要的还是需要顾及孩子健全的心理建设，让他们有能力去应对未来会面对的挑战和困难。

“而孩子是否拥有健全的心理建设与思想，就有赖于身边的贵人，这些贵人可以父母、学校老师、学长、朋友等等。

从各管道索取升学资讯

陈惠玉老师建议，SPM考生在成绩放榜的前后，事先通过网络找寻升学资讯。她说，有不少的升学网站都能够给予足够的资料，包括什么科系或选择。

“各个国立大学或私立大学，或一些教育单位也有办一些学业规划、生涯规划线上课程，可以参与其中，拿取本身所要的资讯。”

她说，考生们也可以询问学校的辅导老师，甚至是学长学姐，他们都能够给予宝贵的意见。同时，也可以和朋友商量拿取意见。

家长该扮演的角色

陈惠玉老师提及，SPM成绩放榜的这段期间，家长所扮演的角色是至关重要的，尤其是家长本身需先处理好自己的情绪。

她说，当孩子考获好成绩时，确实皆大欢喜，而家长这时候该做的就是陪伴孩子，与孩子一起商讨和分析接下来的升学选择和决定。

“若孩子的成绩不如预期时，父母千万不要在孩子面前宣泄不满，甚至是谩骂孩子，这些举动都无补于事，

若孩子原本已是内向、敏感，这反而让孩子的心灵更为脆弱、更自卑。”

她建议，家长首先要做的是先平和情绪，再冷静的处理孩子将来升学或工作的事宜，或给予孩子适当的帮助。

引导孩子应对抉择

她提及，尽管有些人会说，孩子都高中了，应该让孩子独立去应对抉择，包括自己去摸索未来要走的路，是升学或是工作。

她说，有时候孩子不是不自己去应对，而是他们不懂得该从何下手，而身为家长或长辈，就应引导孩子。

她举例，有的孩子是属于被动式，家长不能光靠嘴巴说，而是以行动来帮忙，再来引导孩子采用正确的方法应对。

“当然，也不能一味凡事都靠父母来帮孩子解决，而是待一切安顿好后，再来教导孩子正确的方法也不迟。”

疫情期间辅导个案激增

她坦言，疫情爆发至今一年余，所接获的辅导个案激增，需辅导的对象不仅是高中生，包括小学生及初中生，甚至是家长。

“尤其疫情期间，大家面对各方的压力，再加上心里压抑、家庭不和谐的情况下，家长和孩子之间的亲子冲突更为频繁。”

她透露，除了温馨苑之外，州内在管制令期间亦有不少其他的民办辅导热线，若在这段期间，发现自己的内心能量很低，或需要辅导的援助，请不要自己独立承受，而是寻求各平台的辅导热线。

黄汉伟：考量后疫情时代需求

槟州政府华校及教会学校协调委员会副主席黄汉伟指出，新冠疫情将让整个求职市场需求产生翻天覆地的变化，考生在考虑升学问题时，可以把有关因素纳入考量之中。

黄汉伟指出，新冠疫情让求职市场需求产生很大变化。

“这是一个挑战，但同时也是一个机会，在后新冠疫情时代一些行业或许会消失，而一些行业也会更吃香，所以学子们更要谨慎选择。”

他举例说，在生物科技、医疗等领域方面，可能会迎来更大的需求；反之，服务业如旅游业在短期内将迎来调整，在职场上的供需仍处于疲软状态。

因此，SPM考生在获取成绩后不要操之过急，应该善用资源在网上寻找更多升学资讯，小心衡量之后再做出升学决定。

李添霖：先在本地球府升学

槟威董联会主席李添霖受访时表示，考生在疫情下的未来升学路充满不确定性，除了需要充分了解各方面的升学资讯之外，他建议考生可先在本地球府继续升学，待疫情稳定后，才考虑出国深造。

他指出，SPM考生毕业后选择就业的不多，多数都会继续升学，也有的选择出国

深造。惟，疫情严峻，出国升学成了挑战，因为各国对于接受外国留学生入境的条件不同，亦不明朗。

他说，尽管在本地升学同样有未知因素，但至少比出国深造容易些。

他也提及，一些学生因为疫情，无法回到国外的学府继续学业，以致学业处于半天吊的情况，更担心无法顺利毕业。

他说，尽管大家都说以网上教学，但是避免不了学科方面除了理论，也需要有实践的部分，网课不能涵盖实践。他冀望教育部能够在这方面提供援助。

林锦荣：助学生了解升学资讯

马来西亚锺灵校友会总会长林锦荣说，为了协助SPM学生了解更多升学资讯，校方将和马来西亚大专同学会举办线上升学教育展。

“我们也举办了类似的线上展览，随着学生拿到了成绩，我们将会敲定日期，再度举办有关活动。”

他指出，疫情让学子的未来充满变数，考生在拿到成绩后也应不断提升自己，以便在将来不管是继续升学还是走出社会，都能从容应对。

“无论成绩如何，自律自强才是改善生活的基础，我认为如果学子选择升学，那就必须要建立选择兴趣的科系，不要因为被影响而选择了不喜欢的。”

另外，他认为，学得一技之长也是很好的出路，拥有技能的人士无论是对未来创业还是工作，都能起到决定性作用。



李添霖建议考生可先在本地球府升学，待疫情稳定后，才考虑出国深造。



林锦荣表示，会和马来西亚大专同学会举办线上升学教育展。

■报导：翁懿娴

数码槟城推无现金交易 放眼80%活跃用户目标

数码槟城（Digital Penang）期许未来能够达到至少80%的活跃用户使用无现金交易的目标。

数码槟城首席执行官杨春福接受《珍珠快讯》线上访问时指出，截至目前约有70%的槟城人下载了无现金服务应用程序，但活跃用户仅占30%。

他以中国为例，中国在实行无现金交易方面是相当积极的，且该国自推行以来，已达到90%的活跃用户。

他指出，若要与之相比，槟州仍需要很长的时间来提升这方面的倡议，但很肯定的是，目前大家已走在数字化的正确轨道上，尤其是目前新冠疫情期间，以加速了数字化的发展。

他表示，依据一名网络供应商的数据显示，槟州有180万人口，其中有140万人口已下载无现金应用程序。

他补充，根据有关供应商提供的数据显示，槟州平均每个月共有40万名活跃用户进行无现金交易，平均每个月的无现金交易额为200万令吉。

“换言之，这40万名活跃用户，个别平均每个月进行5令吉的无现金交易。”

他说，依据上述的比例显示，虽然有70%的槟城人下载无现金应用程序，但是真正活跃的用户，只占了25%至30%左右。

中小企业采用数字化模式

他也指出，在积极推动无现金交易当儿，可看到州内很多的中小型企业已采用数字化的模式来扩展生意。

“而这些中小企业也在“数字化微型企业”计划（Go Digital Micro Program）下受惠。”

他强调，在新冠疫情笼罩下，数字化更显得很重要。



杨春福（左）早前推动“SME Go Digital”计划，鼓励中小型企业采用数字模式来扩展生意。（档案照）

乐龄人士仍不熟悉操作

对于乐龄人士在运用无现金交易方面的看法，他坦言，乐龄人士仍不熟悉

悉操作无现金交易。

惟，他有信心在数码推广员及数码教练的引导及教育下，乐龄群体能够更快的接纳及吸收数码知识。

他说，从中可看到一些乐龄人士吸收力很快，并可以很好的应用数码平台了。

蔡家伟：提升郊外无现金交易醒觉

数码槟城策略及通讯高级经理蔡家伟坦言，在推广这项无现金交易及数字化倡议的过程中发现，在郊外地区的人士较欠缺无现金交易的醒觉。

他举例，大家可在乔治市地区的任何店面或商家，轻松找到二维码来扫描，但是在郊区一带则较难。

“这也是为何，我们需有数码推广员和数码教练到当地教育人民，让他们了解无现金交易的趋势和好处。”

他表示，要达到完全无现金交易的目标，仍有很多的工作需要完成。

行管期启动线上教学

他也提及，在此之前共有近100名数码推广员深入社区，以引导及教育社区居民应用无现金交易及数码科技网络。

惟，他表示，基于目前疫情严重，并不鼓励这些数码推广员和社区人民近距离接触和交流。

因此，他们在行管令期间，推出了系列的线上学习课程，这当中包括教导民众如何使用Whatsapps手机应用程序等等。

他补充，这些线上学习课程都获得不错的反应。

名英祠7月7日线上开放 齐来参与“先贤来时路之寻迹”

一年一度的名英祠开放日，是每年乔治市的重点文化活动之一，因为疫情的关系，今年必须再度把文化舞台移到网上，定于7月7日，即乔治市入遗纪念日，晚上8时让所有人都能在线上共襄盛举，参与名英祠文化盛会。

名英祠是槟城最早成立的华人会社，在过去为槟城留下重要贡献，“名英祠开放日”也主要是让这些先贤为槟城打拼及牺牲历史，能为后人再次体验和学习，不忘先贤来时路的艰辛历程。

郭素岑：坚持传承文化连办13年

2021名英祠开放日幕僚长郭素岑说，名英祠开放日自2008年开办至今，已有13个年头从未间断过。

“华人历史文化具有其深厚的价值和意义的，因此我们认为无论以什么样的形式，都希望能坚持办下去，所幸这两年都有一班熟悉网络和线上操作的年轻人主导。”

她说，有了去年的经验，今年的线上开放日会再做出改善，当然今

年因为行动管制令的关系，所面对的问题也有所不同。

“我希望今年会有更多人前来参与，当然也要感谢这班年轻的筹委一直不屈不挠的为此活动进行筹备，我们非常珍惜他们的热情付出。”

彭凯莹：今年注入互动性增添趣味

2021名英祠开放日总策划彭凯莹说，今年名英祠开放日的主题为“先贤来时路之寻迹”，目前筹备活动已进入宣传期，以及彩排的时候。

“去年名英祠第一次举办线上活动，是以比较资讯性的方式，以说书人来讲解名英祠的故事和一些文化故事等。”

她透露，今年会有比较互动性的方式，为节目增添趣味性，也希望能让更多人知道，历史并不是沉闷的，也可以结合科技和趣味的方式去了解。

“今年筹委共有70多名，80%都是仍在学院就读的学生，由于

行动管制令的关系，今年预料最大的挑战就是沟通上的问题，因为不能见面，只能透过视讯开会。”

她说，原本在筹备过程中，很多素材都希望能进行实体取材拍摄，但因行管令的原因，筹委们连名英祠都无法去，因此今年会以线上直播的方式进行。

名英祠官方面书直播

2021名英祠开放日将会在7月7日，晚上8时在名英祠官方面子书进行直播，届时所有民众都可透过直播，进行小互动游戏，开启寻找文物之旅，以打开对名英祠历史故事的了解。

7月1日至6日期间，主办单位将会释出一系列的短片，关于本地文化和美食等的先导片，有兴趣者可留守名英祠面子书。

欲知更多名英祠开放日的活动讯息，也可浏览官方面子书<https://www.facebook.com/MengEngSoo>



மாநில இளைஞர் மற்றும் விளையாட்டு ஆட்சிக்குழு உறுப்பினர் சூன் லிப் சீ, 'பினாங்கு தடகள தொழில் கல்வி' (PACE) திட்டத்தின் வழி பெறுநர்களை சம்பந்தப்பட்ட விளையாட்டுகளில் சிறந்து பிரகாசிக்க வைக்கவும் வாழ்க்கையின் குறிக்கொள்களை மேம்படுத்தவும் ஊக்குவிப்பதாக கூறினார்.

ஆசை, முயற்சி, நம்பிக்கை மற்றும் உடல் வலிமை (ஆரோக்கியம்) போன்ற குறிக்கோள்களை முன்னிலைப்படுத்தி, அவை வெற்றியை நோக்கி பயணிக்க உதவும் என சூன் வலியுறுத்தினார்.

“முதலில், நீங்கள் சாதிக்க வேண்டும் என ஆசைக் கொள்ள வேண்டும். இந்த ஆசை நீங்கள் செல்ல விரும்பும் உயர்நிலைக்கு கொண்டு செல்ல வழிவகுக்கும். இரண்டாவதாக, நீங்கள் தொடர்ந்து மன வலிமையுடன் போராட வேண்டும்.

“முன்றாவதாக, நம்பிக்கை கொள்ள வேண்டும். உங்களால் செய்ய முடியும் என்று நீங்கள் நம்ப வேண்டும். நான்காவதாக உங்கள் உடல் வலிமை பெற உடற்பயிற்சி செய்து உங்கள்

ஆரோக்கியத்தை கவனித்துக் கொள்ள வேண்டும்.

“இந்த அனைத்து கூறுகளும் ஒரு விளையாட்டு வீரர்கள் வெற்றியின் பயணத்தை நோக்கி செல்ல வித்திடும்,” என ஜூன் வழியாக 'பினாங்கு தடகள தொழில் கல்வி' திட்டத்தில் விளையாட்டு வீரர்களுடனான அமர்வின் போது சூன் லிப் சீ இவ்வாறு குறிப்பிட்டார்.

முன்னதாக ஜூன், 12 அன்று நடைபெற்ற மெய்நிகர் 'PACE' திட்டம் மூலம், மாநில அரசு மீண்டும் மாநில விளையாட்டு வீரர்களின் நல்வாழ்வை உறுதி செய்யும் என்பதை உறுதிப்படுத்தியது.

இதற்கிடையில், பினாங்கு மாநில விளையாட்டு கவுன்சில் இயக்குனர் ஹாரி சாய், PACE திட்டத்தின் அனைத்து நிறுவன ஆதரவாளர்களின் தொடர்ச்சியான ஆதரவுக்கு நன்றி தெரிவித்தார்.

“கடந்த ஆண்டு ஆகஸ்ட் மாதம் தொடங்கப்பட்ட பின்னர் PACE திட்டத்தை விரைவாக செயல்படுத்த உதவுவதில் எங்கள் ஆதரவாளர்கள் முக்கிய பங்கு வகித்துள்ளனர்.

PACE திட்டம் விளையாட்டு வீரர்களின் சிறந்த எதிர்காலத்திற்கு வழிகாட்டி

“எங்களுக்கு பலத்தின் தூணாக இருந்ததற்கு நன்றி. எங்கள் விளையாட்டு வீரர்களை விளையாட்டிலும் அவர்களின் கல்வியிலும் சிறப்பாக செயல்பட உங்கள் பங்களிப்பு அளப்பரியது.

“விளையாட்டு வீரர்களின் எதிர்காலம் பிரகாசமாக அமைகிறது. இதன் மூலம், பினாங்கு மாநிலத்தில் விளையாட்டுத் துறையில் இன்னும் அதிகமான சாதனைகள் படைக்க முடியும்.

“மேலும், விளையாட்டு வீரர்களிடம் இத்துறையின் எதிர்காலத்தை ஒப்படைக்கிறோம். இதன் வாயிலாக எங்களுக்கு கௌரவத்தையும் பெருமையையும் சேர்ப்பீர்கள்,” என நம்பிக்கை கொள்வதாக சாய் கூறினார்.



இயங்கலை வாயிலாக ஆட்சிக்குழு உறுப்பினர் சூன் லிப் சீ விளையாட்டு வீரர்களுடன் கலந்துரையாடினார்.

அமெரிக்கா, லாஸ் ஏஞ்சல்ஸில் நடைபெறும் 2028 ஒலிம்பிக்கில் பங்கேற்கெடுத்து வெற்றி கோப்பை பெற வேண்டும் என்ற ஆசையை தேசிய அம்பு ஏய்தல் வீரர் கம்பேஸ்வரன் மோகனராஜா தெரிவித்தார்.

“அம்பு ஏய்தல் போட்டியில் இரண்டு பிரிவுகள் உள்ளன. அவை 'ரீகேவ்' மற்றும் 'கொம்பாவன்' ஆகும். இதுவரை, ஒலிம்பிக் போட்டியில் 'ரீகேவ்' பிரிவு மட்டுமே உள்ளது.

“2028 ஒலிம்பிக்கில், முதல் முறையாக கொம்பாவன் பிரிவு அறிமுகப்படுத்தப்படலாம் என எதிர்பார்க்கப்படுகிறது. இருப்பினும், இந்த விளையாட்டு பிரிவு இடம்பெறாவிட்டால் நான் ஆசிய வில்வித்தை

சாம்பியன்ஷிப்பில் கவனம் செலுத்துவேன்,” என்று கம்பேஸ்வரன் கூறினார். அவர் தற்போது மலேசிய அறிவியல் பல்கலைக்கழகத்தில் தனது மேல்கல்வியைத் தொடர்கிறார்.

2019-ஆம் ஆண்டு பிலிப்பைன்ஸில் நடைபெற்ற சீ விளையாட்டு போட்டியில் தேசிய அம்பு ஏய்தல் போட்டியில் தங்கப்பதக்கம் வென்றது அவரது மிக உயரிய சாதனையாகும்.

கம்பேஸ்வரனைத் தவிர, தேசிய தரைப்பந்து வீரர்களான சோங் ஹான் மற்றும் பெனடிக்ட் யோ சுன் கீட் மற்றும் ஹாக்கி வீரர், இசினிசா இஸ்மாயில் அவர்களும் இந்த அமர்வில் கலந்து கொண்டனர்.

பினாங்கு வீட்டுவசதி வாரியம் 2022-ல் முதல் வீட்டுவசதி திட்டத்தை தொடங்கவுள்ளது

ஜார்ச்டவுன் - பினாங்கு வீட்டுவசதி வாரியம் வருகின்ற 2030-க்குள் 220,000 யூனிட் வாங்கும் சக்திக்கு உட்பட்ட வீடுகளை வழங்குவதில் மாநிலத்தின் முயற்சிகளை மேம்படுத்த அமைக்கப்பட்டுள்ளது.

பினாங்கு வீட்டுவசதி வாரியம் இந்த ஆண்டு ஜனவரி முதல் அதன் முழு செயல்பாட்டை தொடங்கியது.

பினாங்கு வீட்டுவசதி வாரியம் தீவில் தொடங்கவிருக்கும் முதல் வாங்கும் சக்திக்கு உட்பட்ட வீட்டுவசதி திட்டத்தில் பங்கேற்க திறந்த குத்தகை முறையில் ஆர்வமுள்ள ஒப்பந்தக்காரர்கள் இந்த மாத இறுதிக்குள் அழைக்கப்படுவர் என்று மாநில வீட்டுவசதி, உள்ளாட்சி, நகர்ப்புற மற்றும் கிராமப்புற மேம்பாட்டு திட்டமிடல் ஆட்சிக்குழு உறுப்பினர் ஜெக்டிப் சிங் டியோ தெரிவித்தார்.

இந்த முயற்சி செயல்படுத்தவிருக்கும் பல முயற்சிகளின் தொடக்கமாகும் என்று ஜெக்டிப் கூறினார்.

“இந்த திட்டம் பாயான் பாரு, புக்கிட் கெடுங்கில் அடையாளம் காணப்பட்டுள்ள 7.6 ஏக்கர் நிலப்பரப்பில் 253 குறைந்த நடுத்தர மலிவு விலை வீடுகள் மற்றும் 1,014 வாங்கும் சக்திக்கு உட்பட்ட வீடுகள் கட்டப்படும்.

“குறைந்த நடுத்தர மலிவு விலை வீடுகள் ரிம72,500-க்கும், வாங்கும் சக்திக்கு உட்பட்ட வீடுகள் ரிம270,000-க்கும் விற்கப்படும்.

“நீச்சல் குளம், உடற்பயிற்சி அறை, பல்நோக்கு மண்டபம்



ஆட்சிக்குழு உறுப்பினர் ஜெக்டிப் சிங் டியோ செய்தியாளர் சந்திப்பில் பேசினார்.

மற்றும் குழந்தைகளின் விளையாட்டு மைதானம் போன்ற பொது வசதிகள் இங்கு அமைக்கப்படும்.

“21 யூனிட் கொண்ட மூன்று மாடி வணிக கட்டிடம் இத்திட்டத்தில் கட்டப்படும்,” என்று ஜெக்டிப் கொம்தாரில் நடைபெற்ற மெய்நிகர் செய்தியாளர் கூட்டத்தில் இவ்வாறு கூறினார்.

இத்திட்டம் 2022 ஜனவரியில் கட்டிடப் பணிகள் தொடங்கப்பட்டு 2025 ஆம் ஆண்டில் நிறைவுப்பெறும் என்று எதிர்பார்ப்பதாக அவர் கூறினார்.

2008 முதல் இன்று வரை மொத்தம் 119,116 யூனிட் வாங்கும் சக்திக்கு உட்பட்ட வீடுகள் நிறுவப்பட்டுள்ளதாக ஜெக்டிப் கூறினார்.

“அதில் மொத்தம் 38,149 கட்டப்பட்டும், 18,519 கட்டுமானத்திலும், 62,448 கட்டுவதற்கான ஒப்புதல் அளிக்கப்பட்டுள்ளது,” என ஜெக்டிப் விவரித்தார்.

புக்கிட் மெர்தாஜாம் பொதுச் சந்தை கடுமையான கண்காணிப்புடன் மீண்டும் செயல்படத் தொடங்கியது

புக்கிட் மெர்தாஜாம் - ஜாலான் பசார் திரள் காரணமாக கடந்த மே, 31 முதல் மூடப்பட்டிருந்த புக்கிட் மெர்தாஜாம் பொதுச் சந்தை, செபராங் பிறை மாநகர் கழகத்தின் (எம்.பி.எஸ்.பி) கடுமையான கண்காணிப்புடன் மீண்டும் வழக்கம் போல் செயல்படத் தொடங்கியுள்ளது.

எம்.பி.எஸ்.பி மேயர், டத்தோ ரோசாலி மொஹமட் அச்சந்தையின் அனைத்து வியாபாரிகளும் ஊழியர்களும் 10 நாள் கோவிட்-19 தனிமைப்படுத்தும் காலக்கெடு முடிந்தவுடன், இச்சந்தை மீண்டும் செயல்பட அனுமதிக்கப்படுவதாக கூறினார்.

2021-ஆம் ஆண்டு ஜூன், 8ஆம் தேதி நிலவரப்படி 253 வியாபாரிகள் திரையிடப்பட்டதில் 31 பேர்கள் கோவிட்-19 தொற்றுக்கு பாதிக்கப்பட்டனர்.

“மத்திய செபராங் பிறை மாவட்ட சுகாதார அலுவலகத்தின் மேற்பார்வையில் உள்ள எந்தவொரு வியாபாரிகளும் ஊழியர்களும் தனிமைப்படுத்தப்பட்ட காலகெடு முடியாமல் இந்த சந்தையில் எந்தவொரு நடவடிக்கைகளையும் மேற்கொள்ள அனுமதி இல்லை என எம்.பி.எஸ்.பி திட்டவட்டமாக தெரிவித்தது.

“அதுமட்டுமின்றி வளாகத்தின் உரிமையாளர் அல்லது வியாபாரி வெளிநாட்டு தொழிலாளர்களை வேலைக்கு அமர்த்தினால் அவர்கள் கோவிட்-19 பரிசோதனைக்கு உட்படுத்தப்பட வேண்டும். மேலும், அவர்கள் வேலை செய்ய அனுமதிக்கப்படுவதற்கு முன்பு அத்தொற்று இல்லாததை உறுதிப்படுத்தப்பட வேண்டும்.

“நாங்கள் (எம்.பி.எஸ்.பி) தொடர் கண்காணிப்புகளை மேற்கொள்வோம். மேலும் விதிமுறைகளை பின்பற்றாத மற்றும் நிர்ணயிக்கப்பட்ட விதிகளை மீறும் வியாபாரிகள் மீது தொற்று நோய்களைத் தடுக்கும் மற்றும் கட்டுப்படுத்தும் சட்டத்தின்

(ACT 342) கீழ் சட்ட நடவடிக்கை எடுக்க தயங்க மாட்டோம்,” என புக்கிட் மெர்தாஜாம் பொதுச் சந்தைக்கு வருகையளித்தப்போது வீட்டுவசதி, உள்ளூராட்சி, நகர்ப்புற மற்றும் கிராமப்புற மேம்பாட்டுத் திட்டமிடல் ஆட்சிக்குழு உறுப்பினர் ஜெக்டிப் சிங் டியோ செய்தியாளர் கூட்டத்தில் கூறினார்.

எம்.பி.எஸ்.பி கவுன்சில் உறுப்பினர்கள் மற்றும் எம்.பி.எஸ்.பி உரிம இயக்குனர் பைட்ரோல் மொஹட் ராட்ஸி ஆகியோர் கலந்து கொண்டனர்.

எம்.பி.எஸ்.பி நிலைமை கட்டுப்பாட்டில் இருப்பதை உறுதி செய்வதற்காக, நேற்று இரவு 8.00 மணி முதல் அனைத்து விதிகளும் பின்பற்றப்படுவதை உறுதிசெய்ய இத்தளத்தை கண்காணிக்கத் தொடங்கியது.

மொத்தம் 253 வியாபாரிகளில், சுமார் 93 வியாபாரிகள் அல்லது 37 சதவீதம் பேர் மட்டுமே இன்று தங்கள் வணிக நடவடிக்கைகளைத் தொடங்கினர் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது.

இதற்கிடையில், வியாபாரிகளைத் தவிர, பொதுமக்களும் நிர்ணயிக்கப்பட்ட நிர்வாக நடைமுறைகளை (எஸ்.ஓ.பி) முழுமையாக இணங்குவதை உறுதி செய்ய வேண்டும் என்றும் ரோசாலி நினைவுறுத்தினார்.

அதே செய்தியாளர் சந்திப்பில் பேசிய ஜெக்டிப், இரு ஊராட்சி மன்ற அமலாக்க அதிகாரிகளையும் தொடர்ந்து கண்காணிப்பு பணியில் ஈடுபட வலியுறுத்துள்ளார்.

“கண்காணிப்புப் பணியில் ஈடுபடும் மலேசிய காவல்துறையினர் மற்றும் அதிகாரத்தில் உள்ள பிற பொறுப்பாளர்கள் உட்பட அனைத்து பணியாளர்களும் மிகுந்த கண்டிப்புடன் செயல்பட வேண்டும்.

“இப்போரில் வெற்றிப்பெற கட்டுப்பாடுகளுக்கு இணங்காத தரப்பினர் மீது கடும் நடவடிக்கை எடுப்பது தவிர வேறு வழி இல்லை,” என்று ஜெக்டிப் அனைத்து தரப்பினரையும் நினைவுறுத்தினார்.

டபள்யூ.சி.சி சமூகப் பிரச்சனையின் எதிர் ஒலியாக விளங்குகிறது

தற்போதைய தொற்றுநோய் காலகட்டத்தில் பொது மக்கள் பொருளாதார ரீதியாக மட்டுமல்லாமல் சமூக ரீதியாகவும் பாதிக்கப்படுகின்றனர். உதாரணமாக, சமூக ரீதியில் சிறுவர் பாலியல் வன்கொடுமை மற்றும் குடும்ப வன்முறை வழக்குகள் அதிகரித்து கொண்டே செல்கிறது.

இதுதொடர்பாக, மகளிர் மறுமலர்ச்சி மையம் (டபள்யூ.சி.சி) சேவை மேலாளர் மங்களேஸ்வரி, இந்த சமூகப் பிரச்சனைகள் குறித்து தனது கருத்துக்களையும் அனுபவங்களையும் பகிர்ந்து கொண்டார்.

"இந்த ஆண்டின் தொடக்கத்தில் இருந்து ஏப்ரல் மாதம் வரை நாங்கள் பெற்ற 328 ஹொட்லைன் அழைப்புகளில், 14% சிறுவர் பாலியல் வன்கொடுமைகள் பற்றியதாகும்.

"2020 ஆம் ஆண்டுடன் ஒப்பிடுகையில் சிறுவர் பாலியல் வன்கொடுமைகள் குறித்த அழைப்புகள் 8 விழுக்காடு மட்டுமே பெறப்பட்டன.

இந்த எண்ணிக்கை அதிகரிப்பு நிச்சயமாக தொற்றுநோய் தாக்கத்தால் ஏற்பட்டதாகும்," என மங்களேஸ்வரி முத்துச் செய்திகள் நாளிதழ் மேற்கொண்ட தொலைபேசி நேர்க்காணலில் இவ்வாறு கூறினார்.

"தற்போது நடமாட்டக் கட்டுப்பாட்டு ஆணை அமலில் இருந்தாலும் நாங்கள் டிஜிட்டல் தகவல்தொடர்பு மூலம் பொது மக்களுடன் இணைந்திருக்கிறோம். பிள்ளைகளைப் பொறுத்தவரை, மின் கற்றல் கற்பித்தலில் ஈடுபடுவதைத் தவிர, அவர்கள் ஓய்வு நேரங்களில் அதிகமாக இணைய பயன்பாடு சார்ந்த நடவடிக்கைகளில் அதிக நேரம் செலவிடுகிறார்கள்.

"அவர்கள் இணையத்தளத்தில், அதிக நேரம் செலவழிக்கும் போது சமூக ஊடக தளங்களான முகநூல், 'இன்ஸ்டாகிராம்', 'வீசெட்' மூலம் ஒருவருக்கொருவர் நட்புக் கொள்ள முடிகிறது.

"இந்த சமூக ஊடக பயன்பாட்டின் மூலம் ஆத்துக்கு உட்படுத்தப்படுகிறார்கள்.



மகளிர் மறுமலர்ச்சி மையம் (டபள்யூ.சி.சி) சேவை மேலாளர் மங்களேஸ்வரி.

அதேவேளையில், ஆன்லைன் பாலில் வேட்டையாடுபவர்களுக்கு இரையாகிறார்கள். தொற்றுநோய் தாக்கத்திற்கு முன்னரும் சிறுவர் பாலியல் கொடுமைகள் தொடர்பான வழக்குகள் இருந்தன, ஆனால் இப்போது வழக்குகளின் எண்ணிக்கை வழிக்காட்ட முறையில் அதிகரித்துள்ளன," என்று மங்களேஸ்வரி கூறினார்.

சமூக சேவையாளரும் நெறியுரைத் துறை நடத்துனருமான மங்களேஸ்வரி, பெற்றோர்கள் சைபர் குற்றச்செயல்கள் பற்றி நன்கு அறிந்து தங்கள் பிள்ளைகளுக்கு வழிக்காட்ட வேண்டும்.

"பெற்றோர்கள் தங்கள் குழந்தைகளுடன் உட்கார்ந்து இணையத்தில் செய்ய வேண்டியவை மற்றும் செய்யக்கூடாதவை என அவர்களுக்கு நன்கு கற்பிக்க வேண்டும்.

"பெற்றோர்கள் குழந்தைகளிடம் சில விஷயங்கள் ஏன் செய்யக்கூடாது என்பதை

சரியான விளக்கத்துடன் அவர்களுக்கு புரிய வைக்க வேண்டும். இதனால் இணைய ஆபத்துகள் குறித்து அவர்கள் நன்கு அறிந்து விழிப்புடன் செயல்பட முடியும். எனவே, பெற்றோர்கள் தங்கள் குழந்தைகளின் இணைய செயல்பாடுகளை தொடர்ந்து கண்காணிப்பது அவசியம்.

"எங்கள் தரப்பு மற்றும் காவல்துறையின் புள்ளிவிவரங்களின் அடிப்படையில், பாலியல் கொடுமைக்கு பலியான சிறுவர்கள் பெரும்பாலும் 13 முதல் 15 வயதுக்குட்பட்டவர்கள் ஆவர்.

கடந்த ஆண்டு மார்ச் மாதம் பி.கே.பி அமலாக்கம் தொடங்கிய பின்னர் இந்த மையத்திற்கு பெறப்பட்ட அழைப்புகளின் எண்ணிக்கையில் அதிகரிப்பு கண்டதாக மங்களேஸ்வரி தெரிவித்தார்.

"வழக்கமாக ஓர் ஆண்டுக்கு 600 முதல் 700 அழைப்புகளைப் பெறுவோம். ஆனால் கடந்த ஆண்டு நாங்கள் பெற்ற 1,156 அழைப்புகளில் 40 விழுக்காடு குடும்ப வன்முறை வழக்குகள் பற்றியதாகும்.

பி.கே.பி அமலாக்கத்திற்கு முன்பு, இந்த மையம் ஹாட்லைன் மற்றும் நேருக்கு நேர் சந்திப்பு வழியாக நெறியுரை வழங்கியது. ஆனால் தற்போதைய சூழலுக்கு ஏற்ப இணைய வீடியோ வாயிலாக நெறியுரை வழங்குவதாக மங்களேஸ்வரி மேலும் கூறினார். "சில சமயம், இந்த சேவையின் நிலையற்ற இணைய இணைப்பு காரணமாக நெறியுரை சேவையில் தடங்கல் நிலவுகிறது.

"மேலும், பி.கே.பி காரணமாக கொடுமை செய்பவரிடம் சிக்கித் தவிப்பதால், அழைப்பாளர்கள் தங்களின் உணர்வுகளை வெளிப்படுத்த பாதுகாப்பான இடம் இன்றி தவிக்கின்றனர்.

"நெறியுரைச் சேவையில் மொத்தம் ஒன்பது சமூக சேவையாளர்கள் எங்கள் அமைப்பில் உள்ளனர்," என மங்களேஸ்வரி தெரிவித்தார்.

இது தவிர, மாநில ஆட்சிக்குழு உறுப்பினர் சோங் எங் தலைமையிலான 'முதல் ஆதரவு மையம்' திட்டத்தில்

(பினாங்கு பாதுகாப்பான குடும்பக் கொள்கை) பங்கேற்க டபள்யூ.சி.சி மாநில அரசுடன் இணைந்துள்ளது என்று மங்களேஸ்வரி கூறினார்.

இந்த திட்டத்தின் கீழ், உள்நாட்டு வன்முறையால் பாதிக்கப்பட்டவர்களுக்கு உதவ அரசு அதிகாரிகள், மாநில பிரதிநிதிகளின் சேவை மைய ஊழியர்கள் மற்றும் சமூக அடிப்படையிலான தன்னார்வ தொண்டு நிறுவனங்களுக்கு டபள்யூ.சி.சி பயிற்சி அளித்தது. இதுவரை, நான்கு பயிற்சி பட்டறைகள் வழிநடத்தப்பட்டன.

"மேலும், கூடுதல் பயிற்சி பட்டறைகள் வழி நடத்துவதற்கு மாநில அரசுடன் ஒத்துழைப்பை எதிர்பார்க்கிறோம்," என்று அவர் கூறினார்.

மேலும், உள்நாட்டு வன்முறையால் பாதிக்கப்பட்ட பெண்கள் டபள்யூ.சி.சி-இன் உதவியை நாட தயங்க வேண்டாம்.

டபள்யூ.சி.சி என்பது ஒரு இலாப நோக்கற்ற அமைப்பாகும். இது பெண்கள் மற்றும் குழந்தைகளுக்கு எதிரான வன்முறைகளை அகற்றுவதோடு பாலின சமத்துவத்தை மேம்படுத்துவதற்கும் செயல்படுகிறது. இது பாதிக்கப்பட்டவர்களுக்கு இலவச மற்றும் இரகசிய நெறியுரை வழங்குகிறது.

மேல் விபரங்களுக்கு ஹாட்லைன் எண்களில் தொடர்புக் கொள்ளவும்: -

டபள்யூ.சி.சி பினாங்கு
011 310 8400
016 418 0342

அல்லது

டபள்யூ.சி.சி
செபராங் / மகளிர்
சேவை மையம்
016 439 0698
019 410 0698

பினாங்கில் தடுப்பூசித் திட்டம் இலக்கை நோக்கி பயணிக்கிறது

பாயான் லெப்பாஸ் - பினாங்கு மாநிலம் சமூக நோய் எதிர்ப்பு சக்தியை அடையும் இலக்கில் சரியான பாதையை நோக்கி பயணிக்கிறது என மாநில உள்ளாட்சி, வீட்டுவசதி, நகர்ப்புற மற்றும் கிராமப்புற திட்டமிடல் ஆட்சிக்குழு உறுப்பினர் ஜெக்சிப் சிங் டியோ தெரிவித்தார்.

கோவிட்-19 தடுப்பூசி திட்டத்தை அட்டவணை அடிப்படையில் இம்மாநிலம் சிறப்பாக செயல்பட்டு வருவதாக மாநில ஆட்சிக்குழு உறுப்பினருமான அவர் தெரிவித்தார்.

இதுவரை, பினாங்கு மாநிலத்தில் மொத்தம் ஏழு தடுப்பூசி மையங்கள் (பி.பி.வி) உள்ளன. அவற்றில் மெகா தடுப்பூசி மையமாக பாயான் லெபாஸில் உள்ள ஸ்பைஸ் அரங்க மையம் மற்றும் செபராங் ஜெயாவில் எஸ்.பி அரேனா மையம் செயல்பட்டு வருகிறது.

"மேலும், பினாங்கு மாநில ஆறு பொது மருத்துவமனைகள் இந்த தடுப்பூசித் திட்டம் செயல்படுத்த ஒத்துழைப்பு நல்கி வருகின்றது.

"அதுமட்டுமின்றி, தேசிய கோவிட்-19 நோய்த்தடுப்பு திட்டத்தின் கீழ் இந்த தடுப்பூசி திட்டத்தை செயல்படுத்த



ஆட்சிக்குழு உறுப்பினர் ஜெக்சிப் சிங் டியோ மற்றும் எம்.பி.பி.பி மேயர் டத்தோ இயூ துங் சியாங் ஸ்பைஸ் அரங்க மையத்திற்கு வருகையளித்தனர்.

200-க்கும் மேற்பட்ட தனியார் கிளினிக்களும் எங்களுக்கு உதவ தயாராக உள்ளன.

"அண்மைய நிலவரப்படி, சுகாதார துறை இத்திட்டத்தை துரிதப்படுத்த 19 தனியார் கிளினிக்களுக்கும் ஒப்புதல் வழங்கியுள்ளனர்.

"இந்த திட்ட செயல்பாடுகள் அனைத்தும் பினாங்கு மாநிலம் அதன் சமூக நோய் எதிர்ப்பு சக்தி இலக்கை விரைவில் அடைய உதவும்," என்று பினாங்கு ஸ்பைஸ் அரேனா மையத்திற்கு வருகையளித்த பின்னர் செய்தியாளர்களிடம் ஜெக்சிப் இவ்வாறு கூறினார்.

'மைசெஜ்தெரா' (MySejahtera) செயலியின் மூலம் தடுப்பூசி பெற இன்னும் பதிவு செய்யாதவர்கள் பதிவு செய்யுமாறு ஜெக்சிப் வலியுறுத்தினார்.

"இதனிடையே, எல்லா நேரங்களிலும் நிர்ணயிக்கப்பட்ட நிர்வாக நடைமுறைகளை தொடர்ந்து கடைப்பிடிக்கவும்," என்று அவர் கேட்டுக்கொண்டார்.

இச்செய்தியாளர் சந்திப்பில் பினாங்கு மாநகர் கழக தலைவர் மேயர் டத்தோ இயூ துங் சியாங் கலந்து கொண்டார்.

கதைப்பேசும் படங்கள்

பினாங்கு மாநிலம் முழுவதும் பொது மற்றும் தனியார் மருத்துவமனைகளின் ஒத்துழைப்பில் கோவிட்-19 தடுப்பூசி திட்டம் சிறப்பாக நடைப்பெறுகிறது.



பினாங்கு மாநிலத்தில் இரண்டாம் கட்ட கோவிட்-19 தடுப்பூசித் திட்டத்தில் வயோதிகளின் பங்களிப்பு வரவேற்கத்தக்கது.



தொழிற்பேட்டைகளில் நிகழும் கோவிட்-19 அலையை தடுக்கும் முயற்சியில் PIKAS திட்டத்தின் கீழ் பொருளாதார முன் வரிசை பணியாளர்களுக்கு தடுப்பூசி எடுத்து கொள்ளும் நடவடிக்கை துரிதப்படுத்தப்பட்டுள்ளது.



ஒன் ஹோப் சமூகநல அறக்கட்டளை தரப்பினர் முழு மூலக்க பி.கே.பி-ல் பாதிக்கப்பட்ட பொது மக்களுக்கு 5,000 உணவுப் பெட்டிகளை மாநில முதல்வர் மேதகு சாவ் கொன் யாவ் அவர்களிடம் வழங்கினர்.



தடுப்பூசி மையங்களில் பொதுமக்கள் தடுப்பூசி பெற்றுக் கொண்ட பின்னர் சுகாதார அதிகாரிகளால் தொடர்ந்து கண்காணிக்கப்பட்டு வருகின்றனர்.



ஜாலான் பேராக் பொதுச் சந்தையில் பாதுகாப்பு அம்சங்களை கருத்தில் கொண்டு எம்.பி.பி.பி ஊழியர் கிருமிநாசினி தெளிக்கின்றார்.



SENARAI NAMA AHLI MAJLIS MBSP 2021

Nama	Telefon
MBSP	04 - 549 7555
Ahmad Rizal Abd. Hamid	019 - 464 6696
Anuar Yusoff	016 - 461 6390 04 -507 5390
Chee Yeeh Keen	019 - 455 7731
Cheen Goon Hooi	012 - 402 0923
David Marshel a/l Pakianathan	019 - 412 3397 04 - 399 6689
Fahmi Zainol	018 - 232 2502
Galaimani a/l Subramnian	012 - 534 1384
Harryzan Yaakub	019 - 456 8484
Heng Yeh Shiuan	016 - 261 2460
Jason Raj a/l Kirupanantha	014 - 905 8113
Mohd Saifullah Abd. Nasir	013 - 770 1001 013 - 503 3349
Muhamad Suzuki Ahmad	0111 - 1119 4419
Ng Yee Siang	010 - 562 2698
Ngoh Cheng Hai	017 - 979 0933
Noor Azuawati Ahmad	018 - 965 4559
Norly Masitah Mohamed Noor	013 - 582 2503
Ong Jing Cheng	012 - 758 3779 016 - 445 5709
Ooi Boon Sheng	016 - 447 8320
Ooi Yong Wooi	016 - 421 1196
Tan Bee Hong	019 - 458 8321
Tan Chee Teong	012 - 401 7718
Tan Choo Eng	019 - 448 4344 04 - 323 2679
Teh Chuann Yien	010 - 441 7749
Zainuddin Mohamed	012 - 479 4200

SENARAI PEGAWAI-PEGAWAI PEMBANTU KEWARGANEGARAAN PULAU PINANG

Bil.	Nama	Daerah	Pejabat / Unit Kewarganegaraan	No. Telefon
1.	Yeap Choon Keong	Timur Laut	Penyelia Bahagian Kewarganegaraan	013 - 449 0366
2.	K. Velan	Barat Daya	Pejabat Bahagian Kewarganegaraan Pulau Pinang, Tingkat 3, KOMTAR 04 - 650 5556	018 - 394 4537
3.	Lim Zheng Han	Seberang Perai Utara		011 - 1244 7167
4.	K. Nirmala	Seberang Perai Tengah		017 - 572 0272
5.	K. Viknesh Prabu	Seberang Perai Selatan		012 - 693 4786

Nota:
Orang awam dipohon menghubungi Pegawai-Pegawai Pembantu Kewarganegaraan untuk menetapkan temujanji masing-masing.

SENARAI NAMA AHLI MAJLIS MBPP 2021

Nama	Telefon
MBPP	04 - 259 2020
Abdul Latif Mohamad	012 - 248 5016
Ahmad Azrizal Tahir	019 - 541 4818
Alan Lim Wei Lun	017 - 343 3995
Dr. Shahul Hameed Syed Mohamed	013 - 431 9384
Francis a/l Joseph	012 - 474 3321
Haji Mohamed Yusoff Mohamed Noor	019 - 413 8114
Hari Krishnan a/l Ramakrishnan	010 - 505 5571
Harvinder Singh a/l Darshan Singh	012 - 428 2250
Kaliyappan a/l P. Renganathan	012 - 407 7276
Lee Chee How	012 - 470 3389
Lee Kim Noor	04 - 229 8382
Lee Wei Seang	012 - 452 8305
Muhamad Khairul Mohd Ali	012 - 542 0520
Mohd Suhairi Arumugam Abdullah	016 - 521 3369
Nor Afni Md. Yusuff	019 - 547 8460
Quah Boon Lim	017 - 462 2431
Rodziah Abul Khassim	019 - 319 4840
Rohaizat Hamid	019 - 510 0075
Tan Chiew Choon	019 - 470 4499
Tan Hooi Peng	012 - 498 6212
Tan Seng Keat	012 - 438 6191
Tan Soo Siang	012 - 475 2453
Theng Jie Wey	016 - 418 7108
Wong Yuae Harn	016 - 439 9121

EDITORIAL

Editors :
Christopher Tan (English)
Tan Kean Ming (Chinese)
G. Revatic (Tamil)

Writers :
M. Tanushalini, Ong Kok Hoay, Edmund Lee,
Muhamad Riadz Akmal and Kevin Vimal (English)
Eng Kok Wei, Foong Chee Yin,
Wong Sook Shyan and Lee Jia Ying (Chinese)
J. Patmavathy (Tamil)

Photographers :
Law Suun Ting, Alissala Thian,
Ahmad Adil Muhamad, Darwina Mohd. Daud,
Noor Siti Nabilah Noorazis, Chan Kok Kuan,
Adleena Rahayu Ahmad Radzi
and Muhamad Amir Irsyad Omar

Graphic Designers :
Idzham Ahmad

Bagi sebarang maklum balas, sila hantar ke:
Editor BULETIN MUTIARA,
Tingkat 47, Komtar, 10503 Penang
Telefon : 04-650 5468 ; Fax : 04-261 5923
Email: buletinmutiara.bpkn@gmail.com

Subscribe

www.buletinmutiara.com

[f](#) [buletinmutiara](#) | ChowKonYeow

[i](#) [chowkonyeow](#)

[t](#) [@chowkonyeow](#)

Sweet returns from new venture

Story by **Riadz Akmal**
Pix by **Muhamad Amir Irsyad Omar**

HAVING retired after more than 20 years as a security staff member with Malaysia Airlines (MAS), Abdul Rahman Mad Taib, 74, decided to try something new.

Seeing the potential of “madu kelulut” (stingless bee honey) in generating income, the septuagenarian started to get involved in the business six years ago.

Now, he has a total of 30 “kelulut” hives that are kept in separate boxes at the compound of his house in Pondok Upeh, Balik Pulau.

Abdul Rahman said each hive could produce between 2kg and 3kg of honey per month.

“I got interested in the business when I visited a friend in Bangi, Selangor, many years ago. He was selling the kelulut honey and was earning between RM3,000 and RM4,000 monthly.

“But the kelulut honey was rarely found in Balik Pu-

lau back then.

“I felt the timing was right and it was an opportunity for me to invest in the business.

“I attended a few training programmes and courses by the state Agriculture Department to know more about the kelulut honey. I learned about the characteristics, the harvesting techniques and others before starting my business,” he told Buletin Mutiara when met at his house recently.



A close-up view of Abdul Rahman extracting the ‘kelulut’ honey from the hive.



The view of kelulut honey in the hive.



How about trying some of Abdul Rahman's ‘kelulut’ honey.

Abdul Rahman said he chose to breed the *Heterotrigona ita* because that type of species would be able to produce a large amount of honey.

“It is also easy to breed. I plant suitable flower plants near the hives to ease pollination and to promote the production of honey,” he added.

Abdul Rahman said the “kelulut” honey has a rather unique sweet-sour taste.

“It could be due to the influence of multiflora resources such as pollen grains and tree resins.

“The colour of the ‘kelulut’ honey will turn slightly darker over time,” he said.

Abdul Rahman said he only sells pure, original “kelulut” honey.

“The price for a bottle of 125ml ‘kelulut’ honey is RM45, while a 500ml bottle is RM160.

“Besides Penang, I have also marketed my honey in Kuala Lumpur. It has received overwhelming response from the local community.”

Those interested in buying the “kelulut” honey can contact Abdul Rahman at 012-482 8131.

Former Covid-19 patients grateful to be alive

AFTER a harrowing experience of witnessing the sudden death of a Covid-19 patient, AIMY founder Amirul Izzulis has strongly encouraged the public not to take the virus lightly but to quickly register for vaccination.

He said there are people who shrug off the danger posed by the virus, thinking they are strong

and would not be infected.

“I was in a Covid ward with six other patients. I was happily chatting away with one uncle who was on my adjacent bed. He had been admitted to the hospital for 11 days and was told that he would be discharged. He phoned to tell his family the news and had prepared his things to go home. He

looked normal and well.

“Then suddenly at midnight, he had a severe bout of coughing and was struggling for breath. He coughed up blood. I quickly called the nurses and they came to help him. But around 3am, one doctor came and I saw him wrap up the man’s body.

“I was shocked. I cannot forget this incident. Because of this trauma, I sometimes I dream about it,” Amirul said during an online Covid-19 Chat with Ex-Patients which was organised by Penang

Youth Development Corporation (PYDC) via Stream Yard recently.

The chat was broadcast on PYDC Facebook live.

Two other ex-Covid-19 patients – Nafizah Ameer Ali and Ewe Pin – also shared their experiences during the chat, which was moderated by PYDC’s Marcus Kam and Charlene Ong.

“To some people, Covid-19 is nothing. It’s not a joke. It’s a serious matter. I had terrible gastritis and even when I took plain water for three or four

days, I vomited it out.

“And I did not get back my sense of taste and smell after over a month,” said Nazirah.

Ewe Pin, a Penangite who is working in Kuala Lumpur as a senior project architect, said he was fortunate to get a mild case of Covid-19.

He initially had sore throat, then headache, followed by nausea and vomiting.

“I just stayed at home and worked from home. I ordered food online every day during my self-quarantine for 14 days and the security guards were kind to put them at my door,” Ewe Pin recalled.

“Now, I want to live life to the fullest,” he said.

For administrative clerk Nazirah, she first suffered body aches and thought it was due to her menstrual cycle. But when she lost her sense of taste and smell, she found out she was stricken with the virus.

However, her family members, friends and neighbours were supportive and offered to help her.





SKIM PINJAMAN HARAPAN NEGERI PULAU PINANG

PERLUKAN MODAL TAMBAHAN? INGIN KEMBANGKAN PERNIAGAAN?

DAPATKAN PINJAMAN PERNIAGAAN SEGERA!!!! TANPA CAGARAN DAN PENJAMIN

MUDAH DAN TIDAK MEMBEBAKANKAN

TERBUKA KEPADA SEMUA KAUM

PINJAMAN PERNIAGAAN DARI RM 1 000.00 HINGGA RM 25 000.00

**tertakluk kepada terma dan syarat kelayakan yang ditetapkan

SYARAT KELAYAKAN

- Warganegara Malaysia berumur 18 hingga 60 tahun
- Pengundi di Pulau Pinang
- Bermia dan menetap di Pulau Pinang
- Mempunyai tempat perniagaan
- Menjalankan perniagaan melebihi 6 bulan
- Mempunyai Lesen Perniagaan/Sijil Pendaftaran Syarikat (SSM)
- Nama tidak disenarai hitam (CTOS)

HUBUNGI SEGERA: BAHAGIAN PEMBANGUNAN USAHAWAN, PDC. Tel. 04-6340111 samb. 141/125/182/354/159/366

Uniqueness of kebaya

■ Story by **Edmund Lee**
 ■ Pix courtesy of **Adrian Cheah**

In the Peranakan culture, the kebaya is often associated with the community as it showcases their identity and heritage.

The kebaya itself is an eclectic combination of the finest European fabrics paired with multi-coloured Javanese batik sarongs.

To complete the entire ensemble, fine accessories like a "cucuk sanggul" (hairpin), silver belt for securing the sarong, and a pair of beaded slippers (known as "kasut manek")

adorn the wearer - thus providing a distinct look synonymous with the Nyonyas.

In an exclusive interview with Buletin Mutiara recently, Adrian Cheah (pix), who is a Baba from the Peranakan community, offered some fascinating insights into the uniqueness of the attire.

According to him, a clear observation reveals that the creativity element lies in the heart of Peranakan community, assimilating and welcoming all that is beautiful around them.

"The intricate embroidery on the kebaya, often crafted by the Nyonyas themselves in the old days, shows the level of craftsmanship and skill they possessed.

"To me, these intrinsic qualities are important in understanding the values they hold and should not be glossed over. Their identities lie within themselves.

"When I was young, I was constantly reminded to sit up straight and not to slouch. Research tells us the benefits of good posture, from breathing to digestion, and from blood

circulation to health.

"Likewise for Nyonyas, posture was important back then because they wanted to look taller and give a better impression, and they did not want to crease their beautiful kebayas," said Cheah, who is the photographer and designer for the "Never Forgetting Balik Pulau" book.

He said completing a kebaya is a painstaking process and may take weeks, often featuring intricate motifs of flowers, birds and butterflies.

The translucent kebaya is usually worn over a camisole and secured at the front by a set of three interlinked brooches known as "keronsang" in Malay.

"The kebaya is a masterpiece, always matched with a beautiful sarong.

"Do you even know that in Penang, the nyonya kebaya was known as 'Puah Th'ng Tay'?"

Cheah added that government, private, and public enterprises could play a role in promoting kebaya to appreciate its beauty and craftsmanship as well as to encourage more arti-



A Nyonya from the Peranakan community looks stunning in a kebaya.

sanship in the field.

"The Chinese Peranakan community in Penang always celebrates its rich cultural heritage, wearing the kebaya being among the practices.

"Since wearing kebaya is not reserved to only the Nyonyas, I would highly encourage that it be welcomed by all, enabling its appeal to widen.

"A Nyonya will also look good in a sari, so let us celebrate all that is beautiful around us and not compartmentalise and push everything into labelled boxes."

The FRONTAGE

TAMAN NAGASARI, PRAI

Kedai Pejabat 2 Tingkat • Hak Milik Kekal • 5% Diskaun untuk Bumiputera



HARGA JUALAN DARI RM688,800*

Jumlah Unit : 16
 Keluasan Tanah : Dari 22' x 65'
 Keluasan Binaan : 2,617 k.p. | Tingkat Bawah : 22' x 58' | Tingkat Atas : 22' x 65'

GRAND EASTERN REALTY & DEVELOPMENT SDN. BHD.
 197301000738 (14283-A) (A Subsidiary of Wing Tai Malaysia Sdn. Bhd.)

No. 2338, Jalan Rozhan, Galeri Impian,
 14000 Bukit Mertajam, Penang
 E: pgmk@wingtaiasia.com.my

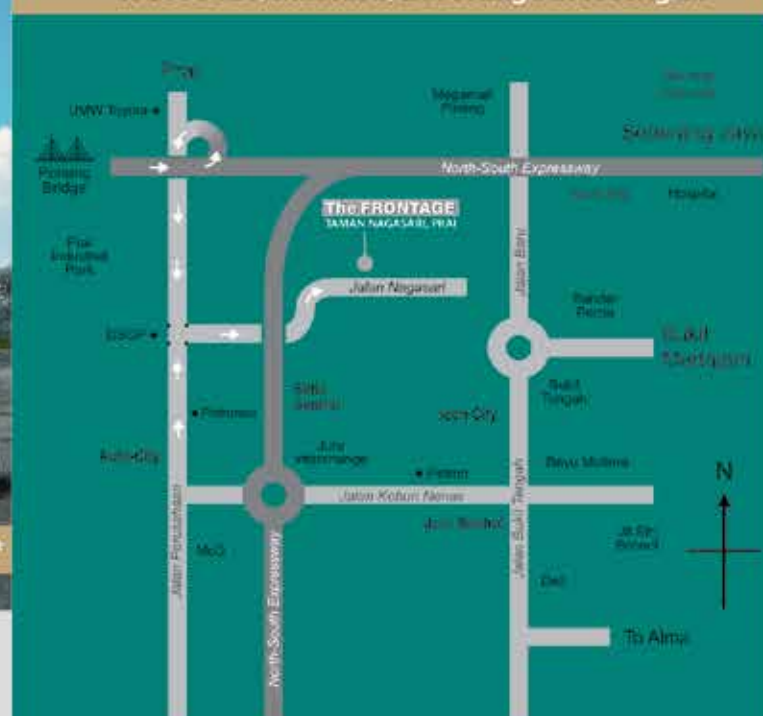
04-538 7788 012-448 6599
 04-827 7111 012-447 2811

www.wingtaiasia.com.my



Living Art, Living Heritage

Kedai Pejabat 2 Tingkat
 di Lot 3001, Mukim 6, Seberang Perai Tengah



5 minit ke Auto City & Lebuhraya Utara-Selatan
 5 minit ke Jambatan Pertama Pulau Pinang
 Berdekatan dengan Kawasan Perindustrian Prai

Kelulusan Pelan Bangunan : MPSP/40/20-36/64
 Pihak yang meluluskan : Majlis Bandaraya Seberang Perai

Caring for needy in Bukit Tambun

THE Bukit Tambun service centre is consistently helping its constituents from the underprivileged group during the tough times caused by Covid-19.

Bukit Tambun assemblyman Goh Choon Aik said his service centre has given out more than 5,000 food packages and a total of 3,500 food baskets to the needy since the first movement control order (MCO 1.0) last year.

"I started the food distribution programme with the aim of helping as many people as we can from the underprivileged group, regardless of their race,

religion and political views. We will not leave anyone behind, especially in these trying times.

"As their elected representative, it is my responsibility to take care of them and ensure that they get the necessary assistance regularly.

"Among those we assist are from the B40 group, those who have lost their jobs and source of income due to Covid-19, senior citizens and others.

"We also help those who are under home quarantine due to Covid-19," Goh said after giving out the food necessities to the underprivileged families in Val-dor on June 10.

According to Goh, his office also tries its best to ensure most of the recipients are registered to receive any form of assistance from the Social Welfare Department, Pusat Zakat Negeri Pulau Pinang and Penang's i-Sejahtera programme as well.

"With this, we can at least reduce their burden and also reduce the number of people who need to be helped in this constituency.

"At the same time, if any family in Bukit Tambun is in dire need of help in terms of food supply, please do not hesitate to come to our service centre. We will try our best to lend a hand.



Goh (right) presenting a food pack to one of the recipients.

"Over the years, we have also helped some of them to set up businesses and become independent to generate their own income.

"We helped them apply for a licence from Seberang Perai City Council (MBSP) and pro-

vide equipment as long as they have the will to change their lives," he added.

"Meanwhile, during the current MCO 3.0, we give out 50 to 100 food packages each day from Monday to Friday in the constituency," he said.

Organised by: Supported by:

REPAINT MOTHER NATURE

COLOURING & DRAWING CONTEST

IN CONJUNCTION WITH WORLD ENVIRONMENT DAY 2021

Theme:
Reducing Waste and Preserving Biodiversity

Age:
Kids 7 – 12 years old residing in Penang only

How to Enter:

1. Scan QR code for template and guideline
2. Complete your masterpiece
3. Submit artwork via E-mail

*for more details, please refer to Guideline

CASH PRIZE UP TO RM1,000*
WITH LUSH PRODUCTS
*Terms and condition apply.

SCAN HERE

CLOSING DATE: 30TH JULY 2021

+6 04 250 3322 | info@pgc.com.my | +6 016 517 7382 | www.pgc.com.my

Explore Pastel Nagomi Art as way to de-stress

AS the Covid-19 pandemic rages on, it's important to stay focused and calm to reduce the stress level during this difficult time.

Aside from the usual sweating out at their respective workouts or exercises, or even meditating, art is considered one of the ways to soothe one's soul.

If you think it's too good to be true, then it's time to explore the beauty of Pastel Nagomi Art!

In reality, not many people have ever come across Pastel Nagomi Art, which originated from Japan.

This unique art is said to have a therapeutic effect.

A 39-year-old primary school teacher in Butterworth gave Buletin Mutiara an inkling of what the craft is like.

During the hour-long virtual session, the soft-spoken Teoh Hui Sien shared her journey and experience of picking up the skills in 2014.

Teoh, who teaches Mandarin and Art, said she was exposed to Pastel Nagomi Art at Wing Art Centre in Butterworth seven years ago.

"When I began to learn it, I found it to be so fascinating that it can help you relax your mind.

"It's really fun too as you can choose whichever colour or

sketch to express your feelings.

"One can create a beautiful and heart-touching artwork through all these simple yet unique ways of painting techniques.

"Hence, after learning it for a couple of years, I opened a class in 2020. I hope to expose more people to this art form," she said.

Teoh said she ran her class on weekends for one and a half hours in each session. Her students range from five to 70 years old.

"For most of the kids in my class, I would advise them not to be engrossed with the colour or even sketch.

"What you need to do is to motivate them and they would easily come out with their art pieces. There's no right or wrong when producing art pieces. It's a matter of enjoying the process," she said.

"My motto that I have been championing all this while is simple, which is 'Everyone Can Draw'. There's no boundary!"

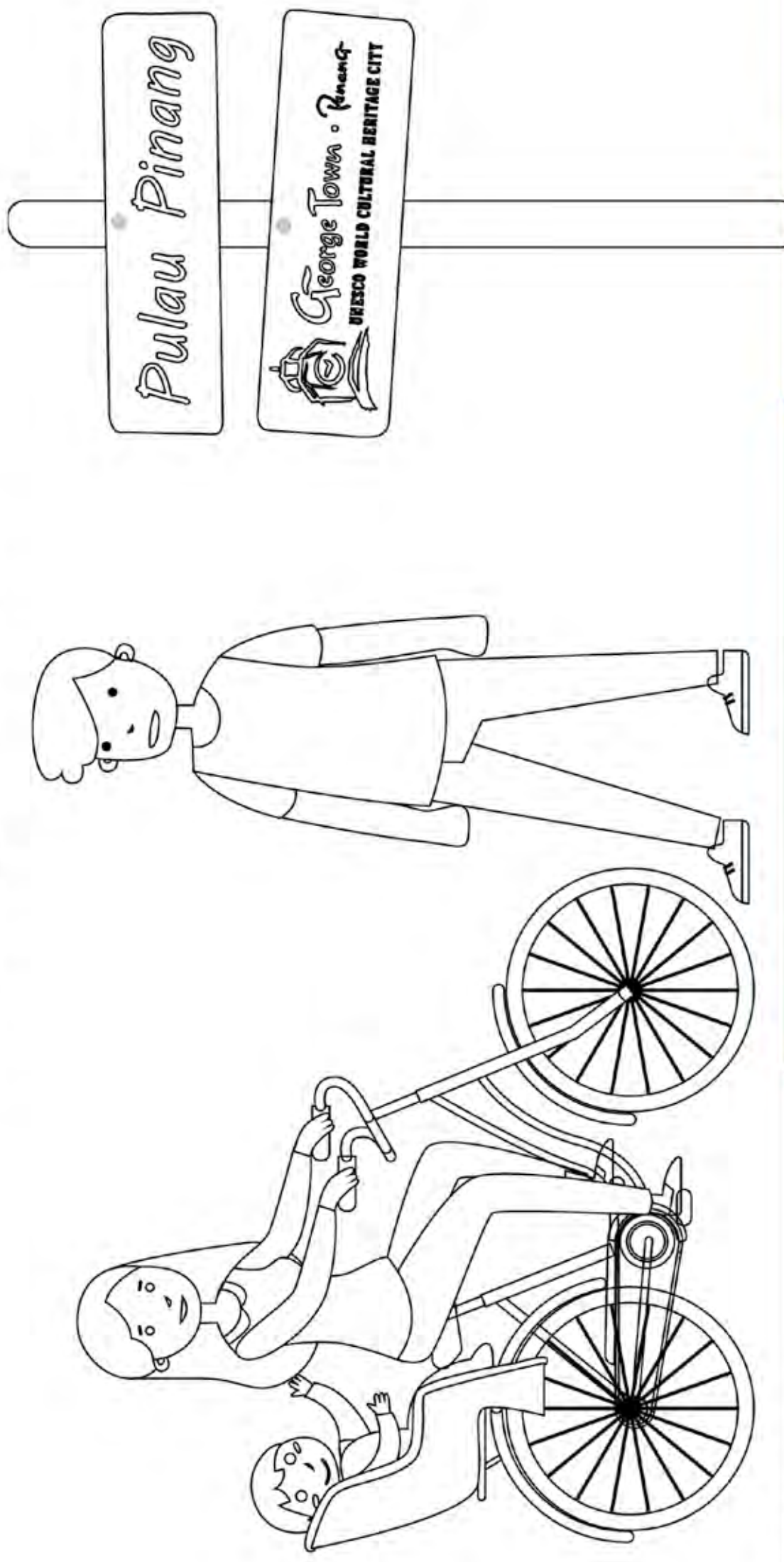
Teoh said while it was important for kids to do well in the academic field, it was also important to nurture their passion and hone their artistic skills.

"During this lockdown period, we can all find something worthwhile to spend time on," she said.



Bakat Si Cilik - Mewarna 2/2021

Hari Warisan Dunia George Town



Sila isi butiran berikut:

Nama : _____
No. My Kid/ Kad Pengenalan: _____
Alamat: _____
Nama Ibu/ Bapa/ Penjaga: _____
No. Telefon : (Rumah) _____ (Bimbit) : _____
Emel: _____

- Terma & Syarat Peraduan:**
1. Mewarna : Peraduan dibuka dari 15 Julai 2021 hingga 31 Ogos 2021.
 2. Terbuka kepada kanak-kanak berusia 12 tahun dan ke bawah.
 3. Hanya borang penyertaan sah boleh digunakan.
 4. Peserta boleh menghantar seberapa banyak penyertaan.
 5. Hasil lukisan akan menjadi hak penganjur.
 6. Keputusan pengadil adalah muktamad.
 7. Penyertaan ahli keluarga terdekat barisan penganjur adalah tidak sah.
 8. Sebarang pertanyaan, sila hubungi 04-650 5704 / 650 5375 / 650 5256.
 9. Alamatkan semua borang penyertaan kepada:
Buletin Mutiara, Peraduan Bakat Si Cilik - Mewarna,
Tingkat 47, Komtar, 10503 Pulau Pinang.

Hadiah:
Pertama: RM350
Kedua: RM250
Ketiga: RM150
5 Hadiah Saguhati

供水控股税后利润2476万

股东获派每股1仙终期股息

槟州供水控股有限公司主席曹观友发文告指出，槟州供水控股有限公司（PBAHB）2020财政年的税后利润（PAT）为2476万令吉，将以终期股息奖励其股东。

他表示，公司的第21届年度股东大会（AGM）以全虚拟化的形式举行，以符合马来西亚从2021年6月15日延至2021年6月28日的“行动管制令3.0”。

他说，在全虚拟年度股东大会上，股东批准宣派2020财年每股1仙的终期单层股息，该股息将在不迟于批准之日起的3个月内支付。

因此，2021年是槟州供水控股有限公司（股票代码：PBA-5041）连续第20年派息给股东。自2002年以来，公司每年都派发股息。

2020年家庭用水上升但商业用水下降

他表示，槟州供水控股有限公司的营业收入主要来自其主要子公司槟州供水机构（PBAPP）在槟城销售净水。槟州供水控股有限公司2020年的总收入为3亿3630万令吉，而2019年为3亿4020万令吉。

他指出，在马来西亚连续实施行管令以及“居家作业”（WFH）文化在2020年于槟城变得更普遍之后，总收入与去年同期相比下降1.1%，反映了用水量出现变化。

“槟城2020年的总用水量为309,224,456立方米，比2019年的307,532,394立方米高0.55%。”

“然而，在家用水量同比增长6.77%的同时，商用水量下降了8.51%。”

他说，在槟城现有的水费结构中，家用水费明显低于商用水费。例如，槟城的家用户每月首3万5000公升平均每1000公升支付32仙，而商用用户每月首50万公升平均每1000公升支付1令吉36仙。

简而言之，槟州供水机构被迫为2020年槟城略高的用水量收取更少的费用。因此，槟州供水控股有限公司的税后利润在2020年为2476万令吉，而2019年为2515万令吉。

前景展望

槟州供水控股有限公司的未来前景与以下关键因素有关：

1. 联邦政府批准槟供水机构提交2019年水费检讨提案

槟州供水机构正等待联邦政府批准机构应国家水务委员会（SPAN）的要求向该委员会提交的2019年水费检讨申请。

该水费检讨申请是根据国家水务委员会的水费制定机制（TSM）公式起草的。它须得到该委员会的认可和环境及水务部（KASA）的推荐，以获得马来西亚内阁批准。因此，联邦政府握有决



槟州供水控股有限公司因行管令而以虚拟方式召开股东大会，图为曹观友（右）与槟供水机构首席执行官拿督杰瑟尼去年在实体大会的档案照。

的62.9%。”

“用水需求将随着人口增长而增加，我们迫切需要解决人均家庭用水量高的问题。2020年，槟城的人均家庭用水量为每人每天299公升（LCD），而全国平均水平为每人每天240公升。”

他指出，槟州的家用用水量高与其低廉的家用水费有直接关系。槟城每月首3万5000公升家用水的平均水费是全马最低的，每1000公升32仙，而全国平均水费为每1000公升71仙。

换言之，槟城的人均家庭用水量比全国平均水平高出24.6%，因为其每月首3万5000公升的平均家用水费比全国平均水平低54.9%。

与此同时，2020年槟州供水机构为维持低家用水费而提供的津贴为9535万令吉，而槟州供水控股有限公司的税后盈利为2476万令吉。

2. 实际原因寻求水费检讨

因此，槟州供水机构出于两个实际原因寻求水费检讨：

- 推广节水代替浪费；和
- 减少槟州供水机构的家用用水津贴，以便有足够的资金投资重要的供水项目，以

减轻槟城的原水风险并解决其未来的用水需求。

总而言之，槟州供水控股有限公司的前景与其无法控制的外部因素有关，例如2019冠状病毒病疫情和联邦政府批准水费检讨。

尽管如此，槟州供水控股有限公司在2020年的财务表现仍值得赞许，并继续奖励其股东。

定槟城新水费的实施与时机的权力。

槟州供水机构并不是最近不得已向该委员会提交水费检讨提案的唯一一家国内的务运营商。在2019年至2021年期间，该委员会已在吉兰丹、登嘉楼、彭亨、雪兰莪、纳闽、吉打、霹雳、马六甲、森美兰和柔佛为其他拟议的水费检讨进行了公众咨询。

槟州供水机构水费检讨申请的主要目的是为其拟议的供水项目筹集足够的资金，以减轻槟城的原水风险并解决其未来的用水需求。槟州供水机构提出2021年至2024年的重点供水项目包括：

- 吉辇河滤水站的第一阶段（每日2亿5000万公升），用于处理来自霹雳河原水输送计划（SPRWTS）的原水；
- 双溪赖滤水厂12A配套（每日1亿1400万公升）；
- 北赖河供水计划（每日1亿3600万公升）；和
- 槟城海水淡化供水计划第一阶段（每日2亿5000万公升）。

如果没有检讨水费，槟州供水机构将无法筹集足够的资金来承担这些项目。槟州供水控股有限公司的税后利润在2020年达到2476万令吉，而这些项目将耗资数亿令吉。

2. 马来西亚的疫苗接种计划

联邦政府预计，将在2022年2月达到为82%的大马人口提供免费疫苗接种。大多数人必须接种疫苗以控制疫情。只有当槟城社区再次感到安全时，我们才会看到“新常态”时代的社会经济活动复苏。

3. 经济复苏预测

根据世界银行2020年12月17日发布的新闻稿（“世界银行马来西亚经济监测：播下种子”），2019冠状病毒病疫情导致马来西亚经济在2020年收缩5.8%之后，预计将在2021年增长6.7%。

该报告预测，马来西亚将“在中期以适中的速度”恢复到疫情前的经济趋势。作为2019年对马来西亚国内生产总值做出贡献的“六大州”之一，槟城的经济前景应该与全国趋势同步。

4. 人口增长和用水趋势

他说，在过去20年里，槟城的人口增长了44.3%，从2001年的123万人增加到2020年的177万6000人。总用水量增加了43.5%，从2001年的每日5亿8900万公升增加到2020年的每日8亿4500万公升。

“2020年，槟城家庭用水占总用水量